進步日報

天津市軍事管制委員會報紙雜誌登記證新字第二號
經華北郵政總局登記認為第二類新聞紙類登記證第十三號

第二百五十五號

社址 天津羅斯福路二四一號
北京分銷處西單市宋成胡同 電話三○一六八

編輯部 社會服務部 ㊁四一四二 ㊁四一四三
採訪部 ㊁四○二三 ㊁四○二四 ㊁四五三六
經理室 ㊁四五○八
發行課 ㊁○六九八
廣告課 ㊁○九四九
會計課 ㊁三六七六
印刷部 ㊁四○二○

今天本報一大張 每份人民幣一百元 外埠另加郵費
電報掛號四一四四 郵政信箱一○○

森本司拍賣行

本行議定每星期日於上午十時照常拍賣新到木器傢俱磁器衣服西洋大銀櫃、鋼琴、地毯、以及各種公事房或家庭應用物品等並歡迎委托拍賣 地址十區泰安道十八號 電話三○三六七

中國人民銀行天津分行

為溝通城鄉貿易，促進物資交流，凡公私企業辦理國內貨物運銷業務需用週轉資金者，請向本行辦理。

埠際進出口押匯

押匯地點

河北省：北京 保定 石家莊 唐山 辛集 臨清 滄州 泊鎮 南宮 邯鄲 安國 邢台
平原省：新鄉 聊城 仙莊 安陽
山西省：太原 長治
察哈爾省：張家口 大同
綏遠省：豐鎮 集寧
山東省：濟南 青島
安徽省：蕪湖 蚌埠
湖北省：漢口
浙江省：杭州
江蘇省：上海 無錫 徐州

辦理押匯行部

天津中國銀行：辦理本銷和外銷的出口物資押匯（解放北路電話三局四六○六—四六○九）
天津交通銀行：辦理工業原料工業成品工業器材押匯（北馬路二○八號電話五局○○一二·○○○一四·○○○八·○○一○）
人民銀行合作部：辦理食鹽押匯（羅斯福路三○二號電話三局三七六九·三七七七）
人民銀行營業部：辦理糧食及其他不屬於以上行部範圍的物資押匯（解放北路一一七號電話三局一九二五九·五二五六—五二五九·五○三四·五二五三·五五九一六）

押匯辦法要點

一、進口押匯 本埠廠商，如擬向外埠辦貨，得預交押匯金額二至四成保證金，或相當擔保品，申請本行開發商業購買證，委託外埠本行，憑售貨人所開匯票及全部提單保險單發票等一切有關單據，兌付款項。

二、出口押匯 本埠廠商，如裝運貨物赴外埠銷售，可開具購貨人付款匯票連同全部提單保險單發票等一切有關單據，申請本行兌付款項。

三、用款額度，期限，利率，匯費，根據各別情形，隨時向本行商訂。

◎詳細辦法請向以上辦理押匯行部索取◎

壽豐麵粉公司

慶祝工展

發展生產 城鄉互助

機製麵粉

通粉 斗粉 次粉

在食品工業館陳列

請往工展會參觀

訂婚啓事

趙慕南 李其姝

茲承李德榮、高紳騏、紀靜仙、謝文庚先生介紹並徵得家長同意於一九四九年十一月十二日在天津訂婚特此敬告諸親友

天津市人民政府工商局公告

工商市字第五號

為統一公營採購穩定物價便利物資交流發展生產特對來津採購機關人員管理作如下規定：

（一）各地公營機關人員來津採購必須持有各該地區上級政府之證明文件（屬於東北區者須持有東北人民政府批准之證照）依法向市工商局（或工商分局）登記領證並委託本市信託公司或華北合作貨棧代為購銷或經同意自購始得交易離津時須持證向工商局（或工商分局）報銷證照方為合法。

（二）凡各地在津設立機關生產或貿易業務組織者均須持有中央財委會批准之正式證照向本局登記備案領取證照方准設立其前經華北人民政府或本市軍管會批准者應持原批准證件一律於十一月二十日前依法換證方准繼續工作否則予以撤銷

上述各點希各遵照執行為要此佈。

公元一九四九年十一月十一日

局長 王文波
副局長 杜新波

訃

先嚴隱瞻公諱家彥於一九四九年十一月一日申時逝世享壽六十四年茲擇於十一月十三日（星期日）上午十時發引恭請 諸親友光送殯榮存感謹

孤子 劉清[illegible] 泣血稽顙
孤女 晉華 泣血稽顙

寓居十區重慶道四十六號

訃

先母趙太夫人於一九四九年十一月九日申時逝世享壽七十五歲茲擇於十一月十三日上午十時發引恭請 諸親友屆時光送殯存均感謹

孤哀子 周兆元（守仁） 兆昌（世昌） 泣血稽顙

寓居天津市第十區西安道一八三號

訂婚啓事

謹定於十一月十二日為長子[illegible]長女[illegible]訂婚之日特此敬告 諸親友

趙琴軒 唐壽文 啓

遺失

茲將[illegible]安記名下天津東亞企業公司股據原用印鑑圖章一枚遺失除照章掛失並更換新印鑑外特登報聲明作廢 [illegible]安啓

置產聲明

今購中買安子長郎名下座落河東第四區新官汛大街門牌九十號樓房兩所當中已交定款成立草契如對該房有異議者限登報三日內向買主交涉逾期成立契約後再有任何糾紛與賣主不負責特此登報聲明

買主 [illegible]振乾 賣主 王長耀 同啓

▲聲明▼

瑞林山莊三號樓房一所共計大小七間連同地基已付定款成立草契如對該房地產有主權者請於登報三日內向賣主交涉逾期即上立大契事後如發現任何糾紛與買主無涉未經交涉知照特此聲明

賣主 陶石士 買主 鄧鳳岐

遺失聲明 本人圖章在途中於十一月六日遺失除向行具保另換圖章外特此聲明將舊章作廢 王孝綱啓

離職聲明

[illegible]生趙萬[illegible]因故離職該人在外一切行動與本廠無涉特此聲明 天津利興蛋廠

聲明

[illegible]股人張助臣李葆林謝文科因職務關係已將本人名下萬星化學工廠股份轉讓與股東張恩惠承受股東張恩惠承受股人等與萬星化學工廠完全脫離股東關係所有該廠為[illegible]股人等無關除邀中立據外特此聲明

張恩惠承受股人張助臣李葆林謝文科 同啓

遺失聲明

不慎將大利火柴廠三十九號及十六號證章兩只遺失聲明作廢 [illegible]泉啓

本行證券部職員林子[illegible]君自本月一日起因略血病已辭去本行原有職務特此聲明 聯合商業儲蓄信託銀行大津分行啓

純毛禮服呢棉夾鞋

一萬二千 八千五百元
△東昌商行▽北馬路官銀號西路南

胃痛 胃病 鋁質製劑
瘤去病
天平藥廠出品 各埠藥房均售
華北總經售處江道長泰大樓 電話三二○二三

血液不清
厚德堂

天津工業展覽會廠商联合廣告

不生者能生生 不化者能化化
中國 CBC 化生
·專製國產良藥·
中國生化製藥廠
上海膠州路三九七號 電話六○一一一

A字科學墨水
滴滴鮮豔 國貨極品
品質：上等原料，不合標準不出品
色澤：藍黑，純藍，紫色，紅色
定價：較舶來品低廉
專備：自來水筆注及普通鋼筆之用
上海四達實業股份有限公司製墨廠出品
天津分公司：天津錫店街十五號

中國電工企業公司
超特供獻
三角牌漆包綫
三角牌紗包綫
榮譽出品 精良國貨
上海(12)中正中路三七○號 電話七○○一○ 電報掛號"ENTERPRISE"

太平洋織造廠
毛巾 被單
郵船牌
花色超眾 品質第一
發行所地址上海寧波路六九六弄一四號 電話九八六三○

»Grena«
世界新藥；中國首先出品
撲癆癒
對胺基柳酸製劑
PARACIDE P.A.S.
我們不要肺癆！ 肺癆將撲滅我們！
分：膠丸 注射 藥膏
上海太華藥廠出品

時美圖
印花貢畫 蜂王 印花嗶嘰
上海同豐印染公司出品
第一廠：周家嘴路一一八八號
第二廠：西康路一三七一弄一二○號
發行所：北京路五九六弄一五號

紅葉牌被單
皇后被單 公主被單 百花被單 影星被單
大中織造廠出品
廠址：上海荊州路七五號
發行所：上海北京東路三六○弄一三號

九福忌鹽醬油
病者福音
忌食鹽者請注意
樂口福 麥乳精
富含營養之飲料
九福製藥公司出品

金盾牌
煙葉香精 菓汁香精
上海中聯化學廠出品 美生藥房總經理
地址：上海山東中路二一八弄一四號 電話：九○八七三 電報掛號：（五三）二六二一

政務院昨日例會 通過組織條例草案

派員南下接收偽府中央機構

鼠疫停止蔓延考慮恢復交通

【新華社北京十一日電】中央人民政府政務院今天下午三點鐘舉行第五次政務會議，出席總理周恩來、副總理董必武、陳雲、郭沫若和黃炎培和政務委員十三人，政務委員薄一波因公缺席。會議由周恩來總理主持。今天會議的議程主要為聽取董必武副總理關於防疫工作的報告和陳雲副總理關於指導接收工作委員會工作的報告，討論並通過中央人民政府政務院組織條例草案，討論並通過任命北京市公安局局長、副局長和廣州市副市長等。關於察哈爾北部鼠疫的情況，由於政務院採取了緊急措施，成立了中央防疫委員會，動員了一千多個防疫人員特別是蘇聯專家和防疫隊趕赴疫區防治，一週來疫勢已經停止蔓延。防治工作仍在繼續進行。會議考慮了恢復京綏路客貨運輸的問題。

關於指導接收工作委員會的工作，決議首先組織華東區工作團，由董必武副總理領導前往，統籌指導和處理華東有關前國民黨政府中央各機關、人員、檔案、圖書、財產、物資等接收事宜。該工作團人員第一批將於二十一日由董副總理率領啟程。會議討論並通過了政務院組織條例草案，該草案將於提請中央人民政府委員會通過批准後施行。

朱副主席出席水利會議 號召發展水利戰勝災荒

董副總理號召專家貢獻才力

【新華社北京十一日電】於本月八日開幕的各解放區水利聯席會議今日繼續舉行，上午由董必武副總理講話，下午由朱德副主席講話。

董副總理在講話中，首先指出中國的水利學者專家們要真正能發揮自己的力量，非有一個像今天這樣的人民民主專政的政權不可。董副總理說：過去在國民黨統治之下，發展水利的技術條件比解放區好的多；但是工作的成績都不如解放區。董副總理在闡明今後發展人民經濟建設的有利條件以後，號召專家學者們貢獻自己的才能和力量。董副總理說：水利工作的前途是無限的，但是必須逐步前進。今天的迫切任務是使水的危害逐漸縮小，使水的利益逐漸擴大，以致發展到將來作到有利無害。

朱副主席在講話中指出：國民黨反動政府破壞了農村經濟，並在內戰中以水當兵，在潰退時瘋狂地大規模地破壞了河防工程和造林蓄水等防旱、防洪工作，因而造成今年各地嚴重的水旱災荒。朱副主席說：僅據華北、華東、華中、東北、西北幾個地區不完全的統計，受災田地達一萬萬零一百七十餘萬畝，減產糧食約一百四十三萬萬八千九百七十餘斤。朱副主席讚揚了今年各地水利幹部和黨、政、軍、民在搶救災荒中的功績。如伏汛期間，黃河陝台站發生險象後，黃委會主要幹部和該站所有工程人員及羣衆全體動員，連續搶護了廿五晝夜，終於化險為夷。朱副主席指出：各地類似的英勇事蹟，不勝枚舉。朱副主席指出：今天全國人民迫切要求防旱防洪，興修水利，這項會議就必須研究如何滿足人民這一要求，戰勝水旱災荒，增加農業生產，並發展電力、開發水力，水利，發展農業交通等事業。

慶祝世界青年日

各地青年熱烈展開活動

【新華社北京十一日電】北京、南京、武漢、福州等城市熱烈慶祝世界青年日。北京市青年團工作委員會、民主青年聯合會、學生聯合會三團體聯合舉辦慶祝世界青年日和學生週的講演和電影晚會，自十日起連續舉行五天，每天將有五千青年工人、學生和各界青年參加。會並邀請世界民主青年第二次代表大會和國際學聯大會的代表在大會上作報告。人民革命大學、北大、清華、燕京等大學，也都分別舉行集會和體育、文化娛樂活動。南京市青年、學生三千多人十日舉行了慶祝會。各學校自十一月七日起，就開始分別舉行講演會。全市體育大會，已定於十三日舉行。武漢各學校為了迎接世界青年日，普遍掀起了學習國際主義的熱潮，各中學選了孫中山致蘇聯遺書等作為國文教材，英文課則講授介紹蘇聯青年的鬥爭的作品如「丹娘」等。此外各學校並分別舉行以發揚國際主義為中心內容的講演比賽、作文競賽。長江日報和大剛報都發表了慶祝青年日和學生週的社論。中共福建省委會青委，號召青年加強團結和學習來迎接這一青年的節日。福州各學校於十日舉行了團結聯歡大會，十三日將舉行全市男女學生的籃球、排球賽。

【本報訊】為了慶祝世界學生週，應邀來津的出席世界民主青年代表大會代表阮章競、趙渢、關[illegible]、[illegible]，於昨晚六時半分別在南大、南開、冀工、女二中舉行講演會，報告參加世界青代大會情況及在蘇聯見聞等。

中蘇友協總會 幹事會名單確定

總幹事錢俊瑞 蕭三等副之

曹禺宦鄉等二十九人任幹事

【新華社北京十一日電】中蘇友好協會總會已根據會章由正副會長指定總幹事一人，副總幹事七人，幹事二十九人組成幹事會。幹事會名單如下：

總幹事 錢俊瑞

副總幹事 蕭三 李德全 沈志遠 閻寶航 劉寧一 薛[illegible] 丁玲

幹事 曹禺 宦鄉 曹靖華 樊弘 許廣平 張琴秋 張仲實 丁瓚 丁燮林 王之相 王崑崙 辛志超 陳家康 錢三強 李伯釗 曹孟君 傅學文 胡濟邦 光未然 金山 費孝通 賈霽 李紹鵬 翁獨健 許寶駒 潘德楓 裴文中 吳清友 戴愛蓮

華北棉產達三億斤

棉產工作團總結會議昨閉幕

張廣居指出任務已基本達成 通過羣衆選種棉質必可提高

【本報北京專訊】原華北棉產改進處華北棉產工作團總結會議十一日圓滿結束。會議自七日開始以來，連日經過各地彙報及分組討論，十一日下午由張廣居處長作總結報告。農業部楊顯東副部長亦出席講話。楊副部長指出：這一次棉產工作團下鄉推動棉農選種，是一件偉大的任務。全國棉花產量自一九三七年以後，一直是減產，主要原因是由於日偽與國民黨反動派都對棉花作價格的統治，及勝利後美棉的大量進口。國內原棉的需要每年為一千八百萬擔，要維持全國五百萬紗錠開工，就非一千二百萬擔不可，因之今後仍需要大量植棉。但改良品種、修水利、防治病蟲害、北方灌溉、打井，技術等問題能夠適當解決，亦可以增加產量百分之五十以上。希望棉產工作人員加緊工作，以完成任務。

張處長在總結報告中首稱：棉產工作團基本上已勝利完成選種、選良分收、與棉產調查三大任務。此外我們棉產技術人員深入了農村，對羣衆工作有了較深刻的認識，在政治上也是一大收穫。接着指出工作團的具體收穫為：㈠發動了廣泛的羣衆性的選種運動，如能繼續二三年後可使現已退化下去的斯字棉四號提高為良種，收和紀錄各村的良棉，選良種，經驗證明可以提高良種度到百分之八十以上。只有技術，才可以迅速提高棉花質量，真正作到保純良種。這是今年工作中最重要的發現。㈡在產量調查方面，華北棉花一般是六成收穫，約達三億斤，與原估計數相符。㈢棉糧比價問題，今年花紗布公司對於收棉價格，基本上保證了棉農的利益，一般棉農均反映棉價合適，明年擴大植棉面積不成問題。㈣病蟲害問題，影響產量最大的是蚜蟲、火蜘蛛、紅鈴蟲與枯萎病，應設法找經濟、簡單、易行而有效的防治法，才能作到普遍防治。㈤棉花栽培技術，如用蔗草水、鋤粉期與開水浸種等。㈥今後應該依據科學理論的指導，更要依靠羣衆的經驗，總結與提高羣衆經驗，再去指導羣衆。

下午五時散會，會議即告結束。

山東境內黃河開始冬修工程

【新華社濟南十日電】山東省黃河河務局為防止明年汛災，特指示山東境內沿黃河的高清、黎利等十五個縣及濟南市抓緊嚴冬未封時期，迅速進行冬修和加強河堤。預計全部工程共需加土方二百八十餘萬公方，需用二百六十餘萬個工。其中濟南市工段大堤的鋪工，按今年最高洪水位三二點三三公尺再加高一點九公尺，平工處加到堤頂七公尺寬，險工處加到堤頂七至十二公尺寬不等。現除濟南已開始動工外，各段均將於本月中旬動工，預計二十天內全部完成。

人民首都公安局 羅瑞卿兼局長

【新華社北京十一日電】今天舉行的政務院第五次政務會議通過任命羅瑞卿兼北京市公安局局長，馮基平、張明河為副局長。原北京市公安局局長譚政文奉調南下工作。會議並通過任命朱光為廣州市副市長。

毛主席九十呎巨像 高懸廣州愛羣大廈

【新華社廣州十日電】人民領袖毛主席巨幅畫像，於七日開始高懸在本市濱臨珠江的最高建築物愛羣大廈上。該像高九十英尺，從頂層直到第二層樓。像上書「中國人民站起來了！」八個大字。此像係留港美術工作者張光宇、王琦、梁永泰等三十餘人精心構繪，經十天完成，日前由港運穗。

慶賀保石段提前通車 石莊歡宴蘇聯專家

【本報石家莊專訊】石家莊分局各單位首長為慶賀滹沱河橋梁工程勝利完成，京漢鐵路保石段得以提前通車，特於日前歡宴熱誠指導搶修橋樑的蘇聯專家非德洛夫、布洛斯基二同志。鐵道兵團工程部武可久部長、第一工程處侯章處長、傅研之副處長亦應邀參加。席間非得洛夫說：「我們蘇聯人民對中國人民的革命戰爭始終是關心的、同情的，今天我見到了你們這些喜愛勞動的人民獲得勝利，謹代表蘇聯的工程師向你們致敬！」布洛斯基也說：「你們完成這個重大任務，是為了迎接偉大的十月革命節，這充分表明中蘇兩國無產階級的國際友愛精神，敬祝你們革命事業成功。」當會場響起「中蘇友好萬歲！」「斯大林元帥萬歲！」的歡呼聲時，兩位蘇聯專家友人亦同時起立，舉杯高呼：「中國共產黨萬歲！」「毛澤東同志萬歲！」宴會自始至終充溢着國際主義的友愛光輝。（九日）

出席亞澳工會會議 蒙古代表團抵京

過津時受本市各界熱烈歡迎

朝鮮代表團昨晚離瀋陽赴京

【新華社北京十一日電】來我國首都參加亞澳工會會議的蒙古人民共和國工會代表團，已於今日下午六時四十分到達北京，代表團包括蒙古人民共和國全國職工會中央主席阿德利比什（首席代表），蒙古人民共和國科學研究院委員、經濟學士吉卜莫瑞拉，蒙古人民共和國首都烏蘭巴托市第一中學教員那木薩賴馬蘇龍（女），蒙古人民共和國工業帳皮納特聯合工廠工人、蒙古人民共和國那來河煤礦工人、蒙古人民共和國突擊隊員阿特吉等七人。蒙古代表團到達車站時，曾受到我國中華全國總工會副主席李立三、朱學範和中華全國民主婦女聯合會、中華全國鐵路總工會籌備委員會、全國郵政工會籌備委員會、北京市總工會籌備委員會二百餘人的熱烈歡迎。參加歡迎的尚有業已到達北京的世界工聯代表和出席亞澳工會會議的各國代表及亞洲婦女代表會議的代表。代表團於今日下午三時許車過天津時，亦曾受到津市市政府和各人民團體代表一百餘人的熱烈歡迎。

【本報訊】出席本月十六日在北京召開的亞澳工會會議的蒙古人民共和國代表團，昨（十一日）下午過津赴北京。該團共七人（男代表五人、女代表二人），由蒙古全國總工會主席阿德利比什為團長。他們是由蒙古首都出發經西伯利亞到我國東北，乘京瀋直達車來的。本市劉副市長秀峯，總工會黃主任火青，副主任丘金，宣傳部長王林，歡迎亞澳職工代表委員會宣傳處長曹裕民、及本市各工會、婦聯、青聯、學聯等代表二百餘人，在東車站歡迎。蒙古代表團在三時四十八分在軍樂和歡呼聲中到達車站，與歡迎者一一握手。劉副市長代表天津市民致歡迎詞，慰問他們旅途的疲倦，並祝中蒙兩民族友誼增長，攜手建設世界和平。蒙古代表團團長阿德利比什致答詞，他說：中國人民在中國共產黨及其領袖毛澤東的領導下，打倒了帝國主義者和推翻了反動派，希望在建設新中國的工作中也有偉大的勝利。最後，他高呼「中國人民偉大領袖毛澤東萬歲！」「全世界人類偉大導師斯大林萬歲！」的口號。在熱烈的歡呼和掌聲中，四時零三分蒙古職工會代表團登車赴京。

【本報訊】據新華社瀋陽十一日電：朝鮮民主主義人民共和國參加亞澳工會會議的職工代表團一行十八人今（十）日下午六時經安東抵瀋。到車站歡迎的有中華全國總工會副主席劉寧一、東北總工會主席張維楨、瀋市副市長焦若愚、市總工會副主席徐志及各工廠機關代表一千餘人。該代表團旋於晚八時半乘車赴京。

我軍向雷州半島挺進

連下廉江等五城

【新華社華南前線十一日電】據悉：人民解放軍某部繼續向廣東西南地區挺進，於本月二日解放化縣、茂名兩座縣城，三日解放信宜，四日解放廉江。解放軍另某部於三日解放德慶縣城。

憶念偉大的國際主義者 白求恩大夫

華北軍區衛生部副部長 葉青山

加拿大優秀的共產黨員白求恩同志為了支援中國人民的解放事業，盡了他最大的責任，於一九三九年十一月十二日晨五時二十分，安息在華北抗日根據地——晉察冀邊區的山溝裏到現在已經整整十週年了。

記得，抗日戰爭初期，他不辭一切辛勞，遠渡重洋，衝破敵人層層封鎖，到達了敵人深遠的後方，同我們戰鬥在一起，生活在一起。十八個月中，他的工作精神成為我們的活的榜樣！

雖然，他已永別了我們十年了，但當我們的國家已像太陽昇起在東方，號召全體兒女，繼承過去艱苦奮鬥的工作作風，為徹底消滅反動派，解放全中國，建設強大的人民的國家而奮鬥的時候，我感覺到，這位真正的同志，他始終沒有離開我們，像活着一樣。那末，他給我們什麼好的榜樣呢？我們要學習他什麼呢？

一、崇高的品質——國際主義的精神：當然，他是外國人，不懂中國語言，但他卻很快了解了我們技術低下，人員少，他說：「你們政治上是好的，但技術太差。」即在五台山松岩口下手，當繃帶所，當木匠，積極地協助我們建設醫院，辦輪訓班，把他高明的技術和豐富的經驗，一點一滴地教給我們所有的衛生人員。他常對我說：「領導者就是教育者，必須用真誠耐心的精神教育被領導的同志。」總之，他絕沒有擺架子，瞧不起我們技術低的衛生人員、護士、醫生、……使我們技術水平得以迅速提高，配合了戰爭的需要。毛主席告訴我們：「一個外國人，毫無利己的動機，把中國人民的解放事業，當作他自己的事業，這是什麼精神？這是國際主義的精神，這是共產主義的精神，中國共產黨員每個都要學習他這種精神。」（學習白求恩）這就是他高貴的品質，產生了高貴而真摯的友誼的表現！

有一次有個傷員骨折，沒有上夾板，一直由火線送到後方，他見到立即發火，說這是「法西斯行為」，要送軍法處處理，有人就背後說他態度不好，脾氣太暴躁。這是因為我們工作沒做好，對傷員不負責而嚴厲地批評我們，是要求我們做好工作的真正的表現，這同擺架子，任意耍態度，以技術自傲，瞧不起別人的人，毫無相同之處。只有從這一點去找，我們才會真正從本質上去認識他對我們的幫助，對我們解放事業的關切，否則，就會陷在狹隘的民族主義的泥坑中。

二、善於工作，善於學習：他絕沒有以自己高深的學識和豐富的經驗而高傲，相反的，他時時在工作中收集醫療統計數字，與事實，仔細而系統地加以整理，總結，然後才提出工作計劃，方法，例如他著的「遊擊戰爭中的野戰醫院的組織和技術」一中的「盧溝橋」，便是把科學的方法和落後的農村實際情況相結合的範例，把紅十字汽車換成毛驢子，汽車夫換成騎夫，創造了適合邊區游擊戰爭環境的工作方法，提高了戰傷治療的效率，這就是工作和學習密切結合的結果，也是他具有堅強的事業觀點的體現，所以他深刻地了解了要達到自己崇高的理想——共產主義社會，必須精益求精，不斷地提高自己的技術，推進自己的業務，把技術當作自己終身的事業，才能爭取事業的成功，革命的勝利，實現崇高的理想。

我們有些人怎樣呢？沒有幹幾天工作就厭煩，喊叫學習，因為他認為在工作中沒有什麼可學習的東西，都是平凡的，老一套的，只有到學校才是真正學本事，因之，在治療工作中多見幾個感冒患者，就感到厭煩，你如說：雖是感冒，但各有各的不同原因和症狀，就有不同的辦法呢。他會不用思索地對你說：那本內科學都爛了，有什麼值得研究呢！在行政工作中一切統計數字，他就認為是文書、會計員的事，由是有的人則整日斤斤計較個人生活、資格、別人對自己的態度、方式；有的人則對自己文化學習抓得緊，有興趣，而以提高自己文化為目的，以工作為手段，而對日常本職工作則缺乏興趣，敷衍塞責，你如說抓緊些，就說：我沒有幹過，幹不了。這種人「對着白求恩同志應該愧死」（學習白求恩）。

三、忘我的工作精神：記得一九三九年九月，我同他一起到部隊，到後方醫院檢查工作，他不怕一切勞累，一早就起來，不怕一切麻煩，廢寢忘食，像青年人一樣，一個病房一個病房檢查傷病員，忙到半夜，上山下山，東村西村，給傷員施行手術，解除病人痛苦，你讓他休息，他還不客氣地說：「是不是照我們今天所談做的事情做了呢？」

他病了，也未曾忘掉火線負傷的同志，告訴照護他的同志說：「凡是重傷員來了，就是我睡了也要叫醒我。」只要傷病員需要他，他就可以改變自己的生活常規，處處把傷員的痛苦放在自己的前面，幾次同他一起工作，診治病人，討論一切問題中，那樣具體，那樣切合實際，深深地感動了我，教育了我，只有對傷病員比對自己的父母、兄弟還要親切些，才會從內心發出真正的責任感，從而積極地去解除他們一切的痛苦。

現在有些醫務人員強調正規化，強調制度，強調一切需要來服從自己的規定，自己越舒暢越好，病人一定要來遵守他們的強調，強調藥物萬能，他們說：「只有盤尼西林、鍊黴素，你的病就有辦法。」就是說，不是我技術不具，而是沒有治你的病的特效藥呢！他一切不為病人着想，只想到自己的人，是缺乏政治責任心的具體表現。我們應堅決反對他，應學習白求恩大夫一切為了傷病員迅速恢復健康而忘我的工作精神！（轉載「華北解放軍」第二十九期）

在蘇京參加慶祝十月革命節 我代表團招待記者

報告新中國情況談訪蘇觀感

【新華社北京十一日電】塔斯社莫斯科訊：已達莫斯科參加偉大的十月社會主義革命三十二週年慶祝典禮的中華人民共和國代表團，於十日在全蘇對外文化協會舉行記者招待會，報告中華人民共和國的生活情形。中國代表團團員們對於他們參加了偉大的十月社會主義革命三十二週年的慶祝盛典這一事實，表示滿意。副團長許之楨說：「中國勞動人民及全體中國人民以鉅大的注意，注視蘇聯建設共產主義。蘇聯是全世界被壓迫人民的燈塔。在這裏，已創造了新的科學、新的文化。我們願同我們最好的友人——蘇聯學習每一件東西。」北京清華大學教授吳晗談到參加這次慶典的團員們都獲得深刻的印象，他說：「我們始終把蘇聯看作是社會組織的最高形式，看作是具有最高度文化與科學的國度。」所有代表團的團員們一致表示了中國人民對蘇聯人民的友好的感情。他們指出，在訪問莫斯科——世界的首都——的這幾天，使他們有機會熟悉了蘇維埃國度的生活。吳晗教授說：「我們在這幾天內再大加深我們的信心，世界上第一個社會主義國家的蘇聯，使科學真正為國家服務。」副團長許之楨談到新民主中國的工會活動。代表團團員們也評述了中國知識分子在人民解放戰爭及建設新中國過程中所起的作用。李培之談到中國婦女現在積極地參加着國家的政治、經濟與文化生活。

建立津張貿易關係

工商局昨邀張家口參觀團座談

察省皮裘及藥材希望外地收購 製皮技術落後津市願設法協助

【本報訊】工商局十一日下午二時假市商會邀集張家口參觀團與本市各行業代表舉行座談會，出席工商局副局長張海、天津市商會主委畢鳴岐等三十餘人，討論如何建立津張兩地貿易關係。工商局郭少溪課長先說明座談意義，張家口工商局副局長張黃首先說明察省土產情形，最感困難的是皮裘無銷路，今年羔皮泡了三十萬張，孤皮三千張，希望外地去收購。察省藥材如赤芍，黃芪，甘草，黃芹也是大宗出產，但也是滯銷現象。察省所需要的是布疋（粗布）、棉花、日用品等。皮毛廠還感到技術落後，染皮染不好，如果天津皮毛業能幫助改良，非常歡迎。

本市各行業代表先後發言，提出一些關於採購時所遭遇的困難，並由畢鳴岐建議決定由各行業用書面提交張家口工商局參考。關於改良張家口製皮技術，本市皮毛業代表答應介紹優良技術工人赴張協助。國藥業代表說：「本市國藥業一百多家，本身力量薄弱，如果是集體採購，必須由政府貸款，減低運費」。

最後由工商局郭少溪課長結束座談會：「今天我們對張家口工商業情況得到更多的瞭解，先就舊有的貿易基礎工作有計劃的恢復，其他一些技術上的困難，在津張兩地當局的行政協助下，也能逐步解決，使兩地工商業配合發展」。

各國人民領袖電斯大林 祝賀十月革命卅二週年

【新華社北京十日電】塔斯社於八日發表蘇聯共產黨（布）與蘇聯政府領袖們所收到的各人民民主國家政府和共產黨及工人黨的領袖們慶祝偉大十月社會主義革命三十二週年的賀電的全文。

塔斯社電訊首先發表中華人民共和國中央人民政府毛澤東主席致斯大林大元帥的賀電全文。

接着是波統一工人黨中委會主席貝魯特、波部長會議主席西倫凱維茲，捷總統哥特瓦爾德、捷部長會議主席薩波托斯基，保國民議會主席團主席柯拉羅夫、保部長會議主席科拉羅夫，羅國民議會主席團主席巴洪、羅部長會議主席格羅查、羅工人黨總書記德治，匈總統斯查卡西茲、匈部長會議主席道比、匈工人黨總書記拉科西，阿爾巴尼亞部長會議主席兼外交部長霍查，德意志民主共和國總統皮克、總理格羅提渥，蒙古人民共和國總理喬巴桑，朝鮮民主主義人民共和國部長會議主席金日成，意大利共產黨總書記托里亞蒂等分別致聯共中央、蘇聯部長會議主席斯大林及蘇聯最高蘇維埃主席團主席什維爾尼克的賀電。

貝魯特 致斯大林的賀電說：我國人民懷着感謝的心情記得：是十月革命歸還了波蘭的獨立，是強大的蘇聯武裝力量使我們從希特勒奴役的桎梏中獲得了解放。波蘭人民永不會忘記：由於蘇聯的兄弟般的援助，波蘭才能踏入通向社會主義的道路。在波蘭統一工人黨領導下的波蘭勞動羣衆同你保證：他們將更加強並鞏固與蘇聯和各人民民主國家兄弟般的聯系，以此來回答戰爭販子們的陰謀詭計。

哥特瓦爾德 致什維爾尼克的賀電說：我國人民已特別清楚地認識到：只有與蘇聯的聯盟及兄弟之誼，才是保[illegible]們的獨立及幸福的社會主義前途的保證。

科拉羅夫 致斯大林的賀電說：在保加利亞人民最嚴重的日子裏，保加利亞人民由偉大的十月取得了力量和勇氣。他們絕不會忘記：強大的蘇聯——從德國法西斯的奴役下解放了他們，並保證了他們的民族獨立，並堅持了保加利亞人民共和國領土的完整，保護它免受帝國主義掠奪者的企圖。我們的導師和領袖季米特洛夫的遺訓是：要像保護自己的眼珠一樣地保衛對蘇聯的友誼。在共產黨領導下，保加利亞政府和保加利亞人民將對這一遺訓忠誠到底。

格羅查 致斯大林的賀電說：由於蘇聯和您本人的慷慨援助，被光榮的蘇軍所解放、並為蘇聯的英雄的榜樣所鼓舞的羅馬尼亞人民，正在他們自由與獨立的國家裏建設着社會主義，並堅決參加了偉大的蘇聯所領導的反帝國主義民主陣營，為爭取和平、反對新戰爭挑撥者而進行鬥爭。羅馬尼亞人民向蘇聯和您——一切人民的光輝的領袖——表示感激與熱愛。

拉科西 致斯大林的賀電說：全世界再一次了解，蘇聯人民三十二年來所走的道路是唯一正確的道路，它走向美好、自由的將來。我國勞動人民正在我黨領導下，學習我們的解放者——偉大的蘇聯的榜樣。我們的新的成就和成功更加強和加深了我們人民心裏的感激之情和認識，認識到偉大的十月社會主義革命節同時也是我們的節日。

道比 致斯大林的賀電說：由偉大的十月革命所產生的強大的蘇聯，是被壓迫民族的解放者。它在你的領導下，已為匈牙利人民取得了自由，並從而創造了建設社會主義的……

霍查 致斯大林的賀電說：在偉大的十月革命的光輝照耀下，在光榮的蘇聯的援助和偉大的布爾什維克黨的經驗下，阿爾巴尼亞人民在他們的新生活中，逐日進一步加強對蘇聯的友誼。阿爾巴尼亞人民將依循偉大的十月社會主義革命所指示的道路，和在它的積極援助下，來進行工作和鬥爭，維護和平與民主，建設其幸福的生活——社會主義。

皮克 致什維爾尼克的賀電說：德國民主力量今年以特殊的歡欣慶祝十一月七日，因為蘇聯政府已把行政職權移交給德國機構，使得德意志民主共和國有可能成立，並幫助了它的成立。蘇聯政府是第一個承認這個愛好和平的共和國並與它交換外交使團的國家。蘇聯政府證明了它對德國人民的友好，並且由於對被戰敗的昨天的敵人的慷慨行動，而採取了確保歐洲與全世界和平的真正具有歷史意義的步驟。

格羅提渥 致斯大林的賀電說：由於在人類生活中開闢了新紀元的偉大十月社會主義革命的結果，蘇聯在一切進步國家間已享有領導地位，並已成為和平、國際友好和全世界的進步的可靠的保護者。蘇聯人民在你的智慧的領導下獲得的偉大勝利，給了一切愛好和平的人民以力量和信心，其中包括以特別的歡欣紀念偉大十月社會主義革命節日的德意志人民民主力量。

卻爾巴桑 致斯大林的賀電說：全體蒙古人民，和蘇聯人民一起興高采烈地慶祝這個……

金日成 致斯大林的賀電說：蘇聯在第二次世界大戰中獲得的具有最大歷史意義的勝利，使得苦難深重的朝鮮人民從日本侵略者的殖民地壓迫下解放出來，並使得我們的人民能夠不顧國內外反動派再度奴役朝鮮的努力，建立起人民民主的政權。朝鮮人民憑藉蘇聯巨大而無私的支持，進行爭取他們國家的統一與獨立的鬥爭；並滿懷信心地，在以偉大蘇聯為首的各民族反帝統一陣線中，沿着和平與真正民主的道路前進。

托里亞蒂 致斯大林的賀電說：全世界那些現在仍在資本主義制度殘酷剝削下的勞動者和人民，都懷着極大的欽佩和熱情，仰望着布爾什維克黨在列寧和斯大林的指導下和根據他們的指示所建立起來的新社會。在各族人民的社會主義已經在全世界上、在政治上和經濟上獲得勝利，已證明了社會主義制度優於那衰老了的資本主義制度。意大利共產黨和意大利勞動人民對於在挽救人類免受新戰爭危險的鬥爭中，你和蘇聯人民所作的寶貴的貢獻，謹致謝意。他們知道蘇聯是全世界和平、自由與進步的強大而無敵的堡壘。

駐法匪首嗾使特務 毆傷使館起義人員

引起僑胞公憤電請政府懲兇

號召各國僑胞聲討匪幫餘孽

【新華社布拉格十一日電】巴黎訊：在法國的國民黨匪幫代辦段茂瀾，勾結法國警察，阻止擁護中華人民共和國中央人民政府的前國民黨外交人員進入使館，並縱使國民黨特務打傷館員的事件，已引起旅法進步僑胞的公憤。

本月三日晨，當起義的館員照常到館執行職務，見館門緊閉，內有便衣警務把守，外有正規警察巡邏。他們等了好久，才進入使館。他們質問段茂瀾何以勾引外國武裝，阻撓他們執行中央人民政府周部長恩來守候位的命令。段匪作賊心虛，乃說稱：「警察係法政府派來的」，並答應於次日在館開會，聽取華僑的意見。

四日下午三時，巴黎工商學界僑胞大十餘人齊集大使館。此時，國民黨匪幫預先糾集的特務流氓二十餘人見勢不佳，未敢列席。到場僑胞一致反對段茂瀾勾結法警，並認為九位起義人員有自由出入使領兩館的權利。在群情激憤下，段為了應付場面，承認僑胞推出工人代表王子聰、商界代表陳卓林、學界代表[illegible]為各界僑胞的聯絡人。但當僑胞於大時散會後，段新從街頭調來的偽一等秘書特務頭子等率大批國民黨特務流氓闖入，毆擊九位起義人員凌其翰、孟鞠如、王思澄、管君石、謝東發等，九人均受重傷，已被送入醫院。此事發生後，僑胞不勝義憤，於六日假中國學生會址開會，決定慰問受傷人員，並呈請中央人民政府嚴懲兇首。同時，加強本身組織，並籲請各國僑胞一致聲討國民黨匪幫餘孽。

日本政府陰謀打擊民主勢力 "三鷹車站案"開審

【新華社北京十一日電】塔斯社平壤訊：東京消息：日本法庭在十一月四日開始審訊所謂「三鷹火車站破壞火車案」。十二名被告中有九人是鐵道工會會員，三人是共產黨員。「三鷹火車站破壞火車案」的調查，已進行了一百一十二天，在此期間，資產階級的報紙對共產黨和職工會大肆誣衊。據稱，被告在被逼供出「需要的供詞」時，曾遭受酷刑。審判在緊張的氣氛下進行，法庭內佈有五十名警察維持「秩序」。大批警察在法庭的外國警衛指揮。發給入庭許可證的命令係為嚴格。被告被控為「製造損失人命的破壞火車案」。按照日本法律，這種罪名可以被判死刑或無期徒刑。起訴方面打算糾合一百三十名「證人」來出席作證。被告有五十名律師代為辯護，其中主要是自由律師協會的律師。日本反動派正企求利用這個審判，來發動反對日本共產黨及其他民主組織的運動。

法國和平投票結束 七百萬人熱烈參加

【新華社北京十日訊】塔斯社巴黎十日訊：法國「爭取自由與和平戰士協會」常務委員會發表公報稱：在法國舉行的和平投票中（按和平投票運動於九月三日開始，至十月二十三日截止），已有七百萬人投票贊成和平。該委員會決定自明年一月七日起至二十一日止發動一個爭取禁止使用原子彈和裁減軍備的運動。委員會並決定明年二月間在巴黎召開該會第二屆全國代表大會。

紐約華僑通電要求 嚴懲濫炸廣州罪魁

指出美帝援蔣為世界所不容

【新華社布拉格十一日電】紐約訊：紐約華僑洗衣館聯合會以國民黨反動殘餘匪幫於十月十八日兩次濫炸廣州，殘殺僑胞眷屬及家鄉同胞，特於十月二十三日召集常委會，議決通電全國，聲討國民黨反動派的罪行，並要求祖國的中央人民政府嚴懲主使濫炸的罪魁。電文稱：「報載蔣機於十月十八日兩次濫炸廣州市區，二十二日國民黨中央社合衆消息又謂國民黨反動當局決定採取常轟炸廣州，以收所謂海空聯合封鎖廣州之效。國民黨四大家族的反動當局，十二年來賣國獨裁，貪污腐化，已罪惡盈貫，今於行將全部死亡的前夕，仍對無辜平民施行毒辣的濫炸，實令人髮指。而美國之供給國民黨反動殘府以飛機炸彈及汽油濫炸平民，亦為世界正義所不容。我旅美僑胞多為粵人，不忍見家鄉同胞及自己的眷屬繼開封、上海各地的同胞之後，慘遭蔣機濫炸。用特宣言：誓與全國父老兄弟姊妹共起聲討行同禽獸的國民黨反動當局，並希望祖國中央人民政府對於發動濫炸的罪魁，嚴厲追究，以彰國紀，而平民憤。」

決心與中國人民為敵 美帝續以武器援匪

飛機坦克數批運往台灣

【新華社北京十一日電】美國帝國主義繼續以轟炸機、坦克等武器援助國民黨殘餘匪幫，支持國民黨匪幫進行反對中國人民的垂死掙扎。據法新社報道：美國務院發言人八日已承認最近有B二十五型轟炸機若干架及坦克若干輛由美國運往台灣。據美聯社報道，重型轟炸機的數目為一百架，美國「民間」飛行員正在把這些轟炸機從加利佛尼亞洲飛往台灣。據美聯社的消息並稱：坦克七十五輛，已於七日已由賓夕法尼亞州運到費城，即將運往台灣。另據合衆社報道：紐約商業國際公司職員八日承認，近百萬美元的物資，包括一部軍用品在內，正由該公司承運裝船運往台灣。

體育大會今晨揭幕

集體表演節目繁多陣容宏偉

田徑賽今天共有十四項決賽

第三體育場面目已煥然一新

【本報訊】津市人民體育大會定於今日上午八時在本市第三體育場（原華北運動場）隆重揭幕，會期預定兩天。開幕式定上午九時舉行，黃敬市長將出席講話。今日共有十六項集體表演節目，陣容雄偉必然蔚爲大觀。田徑賽亦將同時開始舉行，決賽項目共十四項。今日徑賽除一千公尺傳令接力外，均在預賽階段。田賽項目中，上午有鉛球（男大及男中）、手榴彈擲遠（男軍及男警）、跳高（女高）、跳遠（女市）；下午田賽有跳遠（男警及男軍）、鐵球擲遠（女小、男小、女市及男女警）等項。連續立定跳遠比賽男小、女小、男子機關團體、女子機關團體四組亦均於今日下午三時半起舉行。另外工人部、軍警部、學校部各組拔河比賽，上午有二十三場，下午有二十一場。

【本報訊】全華北最大之體育場——本市第三體育場經二十餘日之修葺，面目已煥然一新，大會會場佈置工作經昨晚通夜趕工也已順利完成。會場正門矗立宛如城堡，門上橫額「天津市第三體育場」八個巨大的字襯着紅底，分外耀眼。主席台迄昨晚六時止已大體佈置完竣，長三丈餘寬二丈的毛主席巨型畫像懸掛在正中，其下爲長十六丈的「天津市一九四九年秋季體育大會」的紅幅標語。全場面積三百餘畝，跑道週長五百米，除主席台外尙有十八座看台，週長二千六百二十公尺，其高、寬均爲二十公尺，可容觀衆約四萬人。該場建於一九三四年，華北運動會即在此舉行，但在日僞及國民黨統治時期屢遭破壞，已殘破不堪，本屆人民體育大會在此舉行，不僅使全場面貌爲之一新，而且該場也因人民的解放而獲得了光榮的新生。

【本報訊】本市人民廣播電台於今日上午九時起在第一台以六二〇千週轉播本市體育大會開幕實況。

【本報訊】本市水產專科學校製造科爲了迎接本市解放後首屆人民體育大會，特決定於今明兩日在會場出售該科所製之魚肉及菓品罐頭，純係爲觀衆服務性質，只計成本。

華聯籃球隊 將再作兩場表演賽 昨在唐山戰勝開灤

【本報訊】上海華聯籃球隊於昨日上午十時在唐山以五十七比五十再勝開灤隊。該隊原擬於日內返滬，但以本市人民體育大會揭幕關係，經黃敬市長挽留，將於明日及十五日在大會會場及第一球場與津聯再作表演賽，十六日返滬。

開會儀式及表演程序

（壹）開會儀式

（一）開會（二）運動員入場 奏樂（三）全體肅立（四）升旗 奏樂（五）唱國歌（六）通過大會主席團 主席團就位（七）致開會詞（八）禮成 奏樂運動員退場（九）運動開始

（貳）表演順序

十二日上午九時起

項目	表演單位	人數
1.工農模仿操，二部體操	（全市小學男女生）	350人
2.開荒舞（團結就是力量）	（全市中學女生）	1600人
3.刺槍	（斜察四隊）	一連人
4.青年體操	（全市中學男生）	160人
5.處處是紅星	（二區小學男女生）	50人
6.團體操	（津沽附中）	1000人
7.霸王鞭	（十四小學）	500人
8.腰鼓（特約）	（文工團）	[illegible]
9.耀華校操	（耀華中學）	1000人
10.秧歌舞（國旗圖案）	（三區小學）	600人
11.農作舞	（七區小學）	50人
12.體操（保健團結）	（市一中）	1600人
13.團體舞	（聖功女生）	500人
14.擁護共產黨團體操	（九區小學）	500人
15.霸王鞭	（四區小學）	500人
16.蒙疆舞（四友滅二敵）	（六區小學）	100人

十三日上午八時半起

項目	表演單位	人數
1.工人大秧歌	（工人組織）	300人
2.解放軍進行曲舞	（三區小學）	300人
3.大秧歌	（市商職，市女一中，市二中，市女二中）	600人
4.組字	（公安學校）	500人
5.修建廣場	（河北工學院）	100人
6.虎伏	（省師附一小學）	
7.航空模型飛行表演	（羣衆團體）	6人
8.大團結體操	（八區小學）	500人
9.手旗信號表演	（水產專校）	40人
10.大秧歌	（清潔隊）	
11.腰鼓 特約	（鐵路工人）	
12.陝北秧歌	（九區小學）	300人
13.皮條槓子（集賢社）	（中紡二廠）	30人
14.舉重，摔跤，大刀，沙袋，武術，獅子……等		600人
15.大秧歌	（公安總隊）	100人

（叁）競賽日程

十一月十二日

徑賽：上午九時起

項目	組數
1.女子小學組60公尺預賽	分八組
2.女子初中組100公尺預賽	分八組
3.男子高中組100公尺預賽	分八組
4.男子初中組100公尺預賽	分十組
5.女子高級組100公尺預賽	分六組
6.男子小學組100公尺預賽	分七組
7.女子初中組200公尺接力預賽	分三組

下午一時起

項目	組數
1.女子小學組200公尺接力預賽	分八組
2.女子高級組100公尺複賽	分二組
3.男子小學組200公尺接力預賽	分七組
4.男子市民組100公尺預賽	分一組
5.男子大學組200公尺預賽	分三組
6.男子初中組100公尺複賽	分三組
7.女子初中組100公尺複賽	分二組
8.男子產業組1000公尺負重接力預賽	分三組
9.男子警察組1000公尺傳令接力預賽	分三組
10.男子軍人組1000公尺傳令接力預賽	分一組
11.男子高中組200公尺接力預賽	分三組
12.女子高級組100公尺接力預賽	分二組

田賽：上午

項目	場
1.男子大學組16磅鉛球預決賽	（一場）
2.男子高中組12磅鉛球預決賽	（二場）
3.男子軍人組手榴彈擲遠預決賽	（一場）
4.男子警察組手榴彈擲遠預決賽	（二場）
5.女子高級組跳高預決賽	
6.男子市民組急行跳遠預決賽	（一場）
7.女子市民組急行跳遠預決賽	（二場）

下午

項目	場
8.男子警察組急行跳遠預決賽	（一場）
9.男子軍人組急行跳遠預決賽	（二場）
10.女子小學組鐵球擲遠預決賽	（一場）
11.男子小學組鐵球擲遠預決賽	（二場）
12.女子初中組鐵球擲遠預決賽	（三場）
13.女子市民組鐵球擲遠預決賽	（四場）
14.女子警察組鐵球擲遠預決賽	（五場）

十一月十三日

徑賽：上午八時起

項目	組數
1.女子小學組200公尺接力複賽	分二組
2.女子初中組100公尺決賽	分一組
3.男子小學組200公尺接力複賽	分二組
4.男子高中組100公尺複賽	分二組
5.男子大學組200公尺決賽	分一組
6.男子市民組100公尺決賽	分一組
7.男子初中組100公尺決賽	分一組
8.團體機關女職工組500公尺提重接力決賽	分一組
9.女子產業組500公尺提重接力決賽	分一組
10.女子高級組100公尺接力決賽	分一組
11.男子初中組100公尺接力決賽	分四組
12.男子高中組200公尺接力決賽	分一組
13.女子小學組60公尺複賽	分二組
14.女子警察組60公尺決賽	分一組
15.女子市民組60公尺決賽	分一組
16.男子小學組100公尺複賽	分二組
17.男子警察組1000公尺傳令接力決賽	分一組
18.男子交通組1000公尺負重接力決賽	分一組
19.女子小學組200公尺接力決賽	分一組
20.男子小學組200公尺接力決賽	分一組

下午一時起

項目	組數
1.女子小學組60公尺決賽	分二組
2.男子小學組100公尺決賽	分一組
3.男子高中組100公尺決賽	分一組
4.女子高級組100公尺決賽	分一組
5.女子初中組200公尺接力決賽	分一組
6.團體機關男職工組1000公尺負重接力決賽	分一組
7.男子初中組400公尺接力決賽	分一組
8.男子大學組1500公尺異程接力決賽	分一組
9.男子產業組1000公尺負重接力決賽	分一組

田賽：上午

項目	場
1.男子小學組跳高預決賽	
2.女子小學組跳遠預決賽	
9.男子小學組鐵球擲遠預決賽	
10.女子小學組鐵球擲遠預決賽	
11.男子初中組鐵球擲遠預決賽	
12.女子市民組鐵球擲遠預決賽	
13.女子初中組鐵球擲遠預決賽	
14.女子警察組鐵球擲遠預決賽	
15.男子產業組手榴彈擲遠預決賽	（一場）（二場）
16.男子交通組手榴彈擲遠預決賽	（三場）
17.男子職工組手榴彈擲遠預決賽	（四場）
18.男子市民組手榴彈擲遠預決賽	（五場）
19.女子高級組8磅鉛球預決賽	（一場）
20.男子初中組8磅鉛球預決賽	（二場）
21.男子高中組急行跳遠預決賽	（一場）
22.男子初中組急行跳遠預決賽	（二場）

下午

項目	場
23.男子大學組急行跳高預決賽	（一場）
24.女子產業組鐵球擲遠預決賽	（一場）
25.女子初中組急行跳遠預決賽	（二場）
26.女子職工組鐵球擲遠預決賽	

連續立定跳遠比賽秩序

比賽組名	隊數	日期	時間	場地
男子小學組	6	十一月十二日	下午三時半起	1
女子小學組	6	十一月十二日	下午三時半起	5
男子機關團體組	2	十一月十二日	下午三時半起	10
女子機關團體組	2	十一月十二日	下午三時半起	15
男子產業工人組	25	十一月十三日	下午二時	26
女子產業工人組	7	十一月十三日	下午三時半	1
男子交通工人組	6	十一月十三日	下午三時半	5

津市第一個少年兒童隊

——記十區示範小學隊員宣誓典禮

本報記者 張遵修

天津市少年兒童隊的第一支隊伍已經建立起來了，十區示範小學一百三十三個少年兒童隊員昨晚七時在他們學校週年校慶典禮上隆重的舉行了入隊儀式。除有教育局陳鑑揆科長、團市委沙小泉到會外，並有一區中心、耀華小學、中紡第八等十幾個學校的老師和小朋友們前往道喜。

主席留雙鎮校長致開會詞後，少年兒童隊的入隊儀式隨即開始。一百多穿着整齊的白衫黑褲，掛着紅花和光榮的「隊員」標幟的中華少年陸續走上主席台。排在前面的男孩子們英雄般筆直的站立着，有兩個小女孩偷偷相對一笑，笑出她們內心的興奮與愉快，不過又害羞的把微笑收斂起來，雖然在眉宇之間仍然掩藏不住她們幼稚心靈裏邊說不出的喜悅。

向人民領袖致敬畢，這些幸福的孩子們宣誓了，用他們稚嫩的聲音說出他們鋼鐵般的意志：「我願意參加少年兒童隊，永遠跟着毛澤東，努力學習，鍛鍊身體，幫助別人，遵守隊章，在青年團領導下，做到身心健康，時刻準備着作一個新中國的主人翁。」坐在台前那麼高的小椅子上的來賓們，想到自己坐那麼高小椅子上學的時候，正當九一八日本鬼子打進了東北，年青些的，正趕上爲「皇軍」歌頌戰果，「南京陷落」而被迫參加遊行。現在，體會到這幸福的一代的聲音，體味到他們幸福的環境與光明的前程，不禁深深的感動了，有三五位先生甚至滴下了熱淚。

獻禮開始了，小主人與各人一片融洽。由一區中心小學開始的各校獻辭獻禮，使前排二十個隊員拿不完所有的鮮花、鏡框和錦旗。各校小朋友齊向隊員們致新生命開始的敬禮後，隊員們陸續走下主席台。

接着由團代表講話，團市委沙小泉說出「準備作新中國的主人」不是一件簡單的事，從前的兒童是不容易得到這機會的。她又說解放後兒童覺悟很快的提高，尤其在建隊過程中兒童表現了顯著的進步。最後她希望全校老師協助青年團教育隊員和所有的兒童。教育局小學科陳鑑揆科長表示出他無限的愉快，他說出少年兒童隊與童子軍的不同，他說「少年兒童隊教給兒童愛人民、愛學習、愛勞動，童子軍教給兒童愛他們的保主——愛他們的父親的敵人。」來賓、家長講話畢，隊員代表致答詞，他們表示兒童隊一定要加緊學習，幫助別人，完成兒童隊的任務。

最後進行各校小朋友的遊藝節目。有精彩的兒童鋼琴獨奏，有秧歌劇，有正在脫落門牙的孩子們表演民主花；他們歌頌生產，歌頌解放，歌頌新中國的自由、民主，和歌頌他們自己前途的幸福與光明。

劇協宣告成立

各部門委員昨天選出 大會通過全體參加中蘇友協

【本報訊】天津市戲劇曲藝工作者協會成立大會昨晨九時繼續假中國大戲院舉行。主要是選舉委員。首先通過選舉法，隨即舉行選舉。計戲劇部門選出正式委員王九齡、俞山、王血波、桑冰白、張頴、東方、王德厚、穆奇、耿坤、趙濟平、田野等十一人，候補委員王家齊、賀賓等二人。戲曲部門選出正式委員何遲、趙魁英、高步雲、侯永奎、李鐵英、白雲峯、王經振、華粹深、六歲紅、梁碧君、金寶環、馬賽生、孟永雲、蘇世明等十五人，候補委員許長春、鮮靈霞、張福堂、張昌齡等四人。曲藝部門選出正式委員富少舫、林彥、白雲鵬、陳士和、張壽臣、佟浩如、馬運登、金業勤、王桂英、程樹棠等十人，第十一名因張鴞舜和荊英都是二十一票，當場由全體會員通過授權委員會決定誰作正式委員。另一名候補委員爲劉通玉。北京市委會宣傳部舊劇科崔嵬玉特從北京趕來參加，並贈給大會錦旗一面。臨時動議有金業勤等人提出劇協會全體會員參加中蘇友好協會，全體一致贊成。並通過向全國各地劇協發出通電。會後並有餘興節目，至下午一點始散。（原）

防疫委會昨天決定 下週開始注射

水陸碼頭分別派遣檢疫隊

【本報訊】本市防疫委員會於昨日上午九時半在衛生局會議室召開第一次常委會，出席的有鐵路局長劉穉章、教育局長黃松齡（督候代）、民政局長韓子毅（王蔭楠代）、某兵團衛生部長張傑、總工會副長玉、醫師公會毛羽鴻、傳染病院劉紹武、田鴻鈞等十餘人。會上決定事項如下：（一）在宣傳方面繼續深入擴大，除組織各機關人員上大課聽取防疫報告外，並在各報紙闢防疫專刊及在各廣場放映防疫電影。（二）在水、陸交通方面加強檢疫工作。（三）疫苗運津數目每日在報紙公佈，下週起即將疫苗配給本市公私立醫院及慈善團體，免費爲市民注射。射注量第一次〇·五CC，第二次一CC。

【又訊】據防疫委員會防疫科胡科長進思談稱：防疫工作在逐步加強中，技術方面已決定者：㊀檢疫方面：市區檢疫由防疫會檢疫隊負責。該隊隊員共二十四人，均有三年以上衛生工作經驗。另消毒員二十六人尙在加緊訓練，明日即可結業。鐵路檢疫由鐵路局負責，該局已在天津東站、北站、唐山、豐台等站成立檢疫隊。海港檢疫由海港檢疫所負責，該所已在塘沽、大沽設立檢疫站，檢驗海上來客。內河方面除在邵家園設立防疫站外，並擬在大紅橋成立一處。㊁病患者隔離方面：擬在馬廠道德萃林大樓設立隔離病院，另在六區作樓及四區大光打包廠設二隔離所。㊂化驗工作：市區由衛生化驗所負責，鐵路由鐵路醫院負責，海港由海港檢疫所負責。又防疫人員辦公地址擬設立在三區內蒙庭大悲院。

金融接管處 破獲金鈔案

查出大批黃金美鈔 人犯一批已送法院

【本報訊】軍管會金融接管處，近據羣衆揭發，得悉本市十區北平道三號中業商行經理翁太僞民古爾維次爲有名的金鈔掮客，解放後仍以貿易行爲掩飾經營大批金鈔買賣，經該處多方偵察屬實後，於九月廿七日配合該管界派出所進行檢查，當場查獲黃金十錠，美鈔四十元。意大利人波爾法克，易夫渠德，許國珍，馬克新等五人亦當場破獲。嗣後經公安局月餘之偵訊及教育，古爾維次始供認不諱，並牽其口供追獲猶太人石賀門，法國人包司貝利等五人，另黃金一百一十五兩，美鈔二百四十三元二角五，美金圓三元，連同九月廿七日查獲者共計黃金一百二十五兩，美鈔二百八十三元二角五，美金圓三元，現已移送法院依法處理中。

經濟新聞

嚴禁煤商囤積惜售

工商局號召合理出售存煤 煤鐵公司將大量供給煤觔 燃料管委會舉辦用戶配煤

【本報訊】津工商局嚴禁煤商囤積，煤鐵公司將予大量供應。本市物價近日漸起波動，煤價也隨之高漲，煤商且有囤積惜售情事，工商局特於十日上午在商會召集煤商代表舉行會議，由該局李景仁報告開會意義，號召灰煤砂石業公會的委員及正當煤商共同保證市民燃煤問題，反對故意哄抬爭購，希望大家不要上少數奸商的當。大家不爭購，不囤積，即可保證供應的問題。更盼望煤商儘量將存煤按合理價格供應市民，如有囤積惜售者，公會方面應予勸導及檢舉，同時工商局也將隨時抽查，希傳達給各會員。煤鐵公司代表在會上也表示願供給煤觔，煤商可先自行編組，以便配發。灰煤砂石業公會各委員，並於昨晨在公會召開全體委員及各區區代表舉行聯席會議，除傳達政府號召，禁止囤積惜售外，並商討如何編制小組等問題。會上有人提議：㊀請煤鐵公司將堤頭第三廠存儲大量門末配售煤商。㊁要求於供給合作社門末之外，撥出一部分配售煤商。㊂分編小組購煤。㊃徹底整頓煤業，籌設煤市場。這四個問題提出後，經討論結果，決定第一步先由各區代表即日召集各小組開會，傳達政府禁止惜售情形，同時由十五家會員編爲一個小組，每組推選正副組長各一人。編造小組會員名冊送會，十四日再行召開小組長會議，屆時關於如何要求煤鐵公司提前配售的具體辦法及其他等問題。關於此次編制小組向煤鐵公司洽購煤觔，主要是先照顧小本商戶，其非會員或經營灰砂石而不是兼營煤業的會員，暫不能編制在內。

【本報訊】本市燃料管理委員會爲解決一般用戶冬季用煤起見，於本月七日開始舉辦一般用戶配煤，開始以來，購煤者極爲踴躍。近日該會根據調查，發現有少數奸商利用機會，從中套購取利。該會爲了保護正當用戶的利益，於九日與購煤用戶代表協商，規定三項辦法：㊀凡購煤之用戶，不得拒絕該會之調查。㊁用戶購煤數額，經該會調查後，按實際情況再行決定。㊂購煤用戶要每五戶組成一個小組，推選代表一人，攜帶本組五戶之戶口冊，按排列之次序進行購買。（海燕）

燃煤廠價提高 較公司牌價距離很大

【本報訊】現市煤廠門售煤價，上升很多，山西大塊每噸十四萬，門頭溝塊煤十四萬，一號末煤八萬，二號末煤七萬，煤球每噸十二萬，每斤六十元，較煤鐵公司牌價距離很大。

紗布場價提高 場外貨少安出艱澀

【本報訊】紗布交易所場內開價主動調整，二廠紅牌五福、綠陽光市布等，均上升九千元，四十支三鼎升四十萬元，二十支三鼎升三十二支三十萬元，三股三松升十支三鼎升二十五萬元。場外零售因場內開價調整，張隨透堅，買賣少，市上現貨雖然透短，但多出由於貨少關係，即出現艱澀。二十支「八馬」、「八仙」、「十全」，每塊由五萬九千元升至六萬九千元，二十支采子五萬八千八百元、二十支三六萬八千五百元，六萬八千五百元，上升一萬元左右。

各貨隨升

僅一部實銷升勢較堅 餘多隨波逐浪盲目哄抬

【本報訊】昨日各貨市況，由於糧布帶頭活動，皆透出堅象，拆息微升，頭寸流動快速，各貨市場中，非本業中人又有些零散出現，加工品物一方受原料上升影響，一方受糧價提升影響，跟隨堅硬，三花毛巾升五百元，狼狗男襪升二千五百元，勝利外帶升四千五百元，自立球鞋升二萬元。公字硫化膏升五萬元。東亞廠烟牌價再行調整，恆大三千五百元，熊貓三千二百元，雙牌二千五百元，利民、金圓二千二百元，各牌烟每條升二三百元至一千餘元，中間雖有頤中公司放貨消息，市氣亦未呈露如何回跌。食糖喊價太高，吃戶游滑，多係向市場試探趨勢，不是確欲售賣，成交很少。糖稍上升九千元。麵面上升三千元。木耳、大茴、花椒、粉絲皆行堅升。紙張俏硬。肺病藥每支升六百元，二十萬單位配尼西林升六百元。各貨雖然呈露秀利，實際除了一部實銷，升勢比較堅實，餘多隨波逐浪，盲目的哄抬，此種虛張聲勢，存戶亦把持不定，不久將會動搖，傾倒下來。

通粉麥價再調整 米價略升油市仍堅

玉米麵零售價距離場價甚大

【本報訊】小麥市價經過調整，產區市價仍然較津爲高，昨日再主動提至三百元，做出不虛。通粉調整爲二萬一千元，較前升二千五百元，通同次粉，白袋粉做出二千二百六十五袋。小袋玉米粉上升一千元，成交一千一百九十二袋。糧食公司抛售紅盛車粉四千二百一十六袋，在萬春居啓泰棧轉糧市場抛售元玉米價二百元，紅糧價一百八十元。稻米、西河米等上升六十元，上量不多，成交亦少。米麵店門售貨短，零售玉米麵，除了代售配售外，米麵舖並未普遍應售。零散糧販進貨不多，售價乘機哄抬，與正式市場價距離很大。市內油舖與外地客幫吸購踴躍，花生油、豆油、芝蔴油均行上升。

本月第一週指數表

華北物價及津工人生活費

南開大學經濟研究所編

【本報訊】國立南開大學經濟研究所發表十一月份第一週華北批發物價指數及天津工人生活費指數表如下：

華北批發物價指數

一九四九年十一月份第一週（自十一月二日至八日） 一九三六年七月至一九三七年六月＝1 簡單幾何平均

項目	本週指數	較上週增減百分數
1.總指數	6,185,404	＋22.75
2.按用途分類		
食品	4,607,313	＋20.15
紡織品	6,502,098	＋23.00
金屬品	9,376,052	＋22.29
建築材料	6,972,354	＋20.10
燃料品	7,116,335	＋37.26
化學品	8,260,252	＋22.66
雜項	5,093,580	＋19.39
3.按製造分類		
原料品及農產食品	4,650,910	＋23.92
農產食品	4,918,748	＋21.86
其他農產品	2,332,921	＋23.97
動物產品	3,774,588	＋13.31
林產品	6,797,669	＋17.20
礦產品	5,460,990	＋43.57
製造品	8,249,840	＋21.63
生產品	9,781,850	＋22.05
消費品	6,784,389	＋21.14

天津工人生活費指數

一九四九年十一月份第一週（自十一月二日至八日） 一九三六年七月至一九三七年六月＝1 加權綜合平均

項目	本週指數	較上週增減百分數
總指數（I）	4,284.57	＋21.04
總指數（II）	4,915.61	＋21.05
食物類	4,233.93	＋16.69
服用品類	8,432.85	＋30.24
燃料與水類	6,550.86	＋30.35
房租類	5.05	平
雜項類	7,102.22	＋27.16

註：（一）係包括房租類之總指數 （二）係不包括房租類之總指數

人民銀行上海分行 鼓勵儲蓄提高利率

滬中行與廈門泉州開辦匯款業務 利率委會牌息同時掛升

【本報上海十一日專電】滬中國銀行已與廈門、泉州取得聯系，十一日起開辦匯款業務。人民分行爲鼓勵儲蓄，吸收游資，十一日起提高定期存款利率，職工儲蓄七天期月息由二十五分增至四十五分，十五天期由二十七分增至四十八分，三十天期由三十分增至五十一分。銀錢工商業存款十天期月息由十五分增至二十四分，二十天期由十六分增至二十七分，三十天期由十八分增至三十分。利率委會牌息也掛升，存款日息每千元由六元升至七元，放款日拆由日息十八元升至二二元。

折實儲蓄

一五二一·一四元

人民銀行天津分行儲蓄部的折實儲蓄，十一月十二日標準實物單位牌價爲一千五百二十一元一角四分。

票據交換

（十一月十一日）

張數：10008張
金額：10,792,383,019.07
差額：3,854,543,011.31
退票：24張9,941,539.00
空頭支票14張

津貨棧業集體採購

四十八家參加正向銀行貸款 將分六路出發採購山貨食糧

【本報訊】津市貨棧業組織山貨食糧業聯銷委員會，現正向人民銀行洽辦貸款手續中。貨棧業因近數月來生意蕭條，該會爲解決本身困難，並協助鄉村推銷農產品，以促進物資交流，發展生產，準備下鄉採購，遂組成聯銷委員會，參加的已有四十八家，分爲七個小組，各會員現已分別向人民銀行及中國銀行進行貸款手續。這第一批申請貸款的四十八家會員，集資總額爲二千萬元，採購地點規定六大路：㊀津浦路——濟南、泰安、大汶口、滕縣、徐州。㊁京漢路——鄭州、商邱、洛河、陽邑、邯鄲。㊂京榆路——唐山、石門、雷莊、坨子頭、灤縣、昌黎、秦皇島、東北各地。㊃膠濟路各站。㊄隴海路各站。㊅京綏路——宣化、張家口、大同、車豐山、綏遠。

行情 11月11日

糧油

☆市場售價（斤）

品名	價格
御河小麥（斤）	[illegible]
老元玉米（斤）	[illegible]
稻米（斤）	[illegible]
西河米（斤）	[illegible]
紬米（斤）	[illegible]
朝鮮米（斤）	[illegible]
商邱芝蔴（斤）	[illegible]
御河芝蔴	[illegible]
秫米（斤）	[illegible]
細糠	[illegible]
粗糠（斤）	[illegible]
綠豆（斤）	[illegible]
合豆餅（斤）	[illegible]
玉米粉20斤	[illegible]
仁豐通粉	[illegible]
大東通粉	[illegible]
大成通粉	[illegible]
森記通粉	[illegible]
利成粉	[illegible]
大生一號粉	[illegible]
大成三號粉	[illegible]
麩皮	[illegible]
花生油百斤	[illegible]
本市芝蔴油	[illegible]
蔴油	[illegible]
白衛生油	[illegible]
黃豆油	[illegible]
菜子油	[illegible]

☆市間零售價

品名	價格
玉米麵（斤）	[illegible]
北河小米（斤）	[illegible]
元豐通粉	[illegible]

燃料

準北煤鐵公司天津分公司牌價（廠內自取價格按噸計算）

品名	價格
開灤二號	[illegible]
開灤一號末	[illegible]
開灤二號末	[illegible]
開灤原煤	[illegible]
陽泉大砟	[illegible]
陽泉中砟	[illegible]
大同塊煤	[illegible]
井陘焦炭	[illegible]
門頭溝特原煤	[illegible]
門頭溝原煤	[illegible]
下花園原煤	[illegible]

利率

品名	價格
銀行放息	[illegible]
同業拆息	[illegible]
銀行存活	[illegible]
錢莊存活	[illegible]
銀行定存	[illegible]
錢莊定存	[illegible]

紗布

☆交易所售價 棉布類

品名	價格
百福乙	[illegible]
寶笠二等	[illegible]
寶笠	[illegible]
二廠丁	[illegible]
紅綫車	[illegible]
飛馬	[illegible]
紅星海昌	[illegible]
陽光細斜	[illegible]
月喜	[illegible]
原碼豐收	[illegible]
七色青布	[illegible]
綠百福	[illegible]
二廠乙	[illegible]
六丈條	[illegible]
寶笠二等	[illegible]
二廠欠碼	[illegible]
三潭印月	[illegible]
陽光細斜	[illegible]
飛馬二等	[illegible]
新光花嗶嘰	[illegible]
月喜甲	[illegible]
綠陽光	[illegible]
二廠甲	[illegible]
二廠丙	[illegible]
月喜二等	[illegible]
陽光細斜	[illegible]

棉紗類

品名	價格
20支飛馬	[illegible]
40支	[illegible]
60支	[illegible]
42支二股	[illegible]
10支 20支 大鼎	[illegible]
20支 42支 三股	[illegible]
10支 20支 32支 聘	[illegible]
20支三股	[illegible]
20支三股	[illegible]
20支三股	[illegible]
10支 32支 多寶	[illegible]

外匯

品名	價格
南京	[illegible]
漢口	[illegible]
西安	[illegible]
青島	[illegible]
山海關牌價	[illegible]
美鈔	[illegible]
港紙	[illegible]
英鎊	[illegible]

內匯

品名	價格
中匯牌價	[illegible]

紙烟

品名	價格
飛馬	[illegible]
金鼠	[illegible]
紅錫包	[illegible]
大前門	[illegible]
哈德門	[illegible]
快樂	[illegible]
大嬰孩	[illegible]
恆大	[illegible]
金鼠	[illegible]
利民	[illegible]

雜貨

品名	價格
青糖百斤	[illegible]
四五車白糖百斤	[illegible]
棉花百斤	[illegible]
花菜百斤	[illegible]

百貨

品名	價格
黑人牙膏	[illegible]
固本牙膏	[illegible]
三磅金龍水壺	[illegible]
五磅金龍水壺	[illegible]
寸玻璃梳子	[illegible]
力士香皂	[illegible]
白熊香皂	[illegible]
四合一香皂	[illegible]
66百花床巾	[illegible]

棉織品

品名	價格
三花毛巾	[illegible]
麻雀毛巾	[illegible]
生毛巾	[illegible]
狼狗男線襪	[illegible]
幸福坤襪	[illegible]
龍鳳坤襪	[illegible]

橡膠品

品名	價格
勝利外帶	[illegible]
三圈內帶	[illegible]
三號膠料	[illegible]
A字球鞋	[illegible]
自立球鞋	[illegible]
車輪球鞋	[illegible]

山貨

品名	價格
東路花生米	[illegible]
原貨花生	[illegible]
鐵廠核桃	[illegible]
通透黑瓜子	[illegible]
包頭黑瓜子	[illegible]
陳子	[illegible]
山查片	[illegible]
栗子	[illegible]
北山甜杏仁	[illegible]
苦杏仁	[illegible]

紙張

品名	價格
報紙（每令）	[illegible]
本廠白報紙	[illegible]
本廠模造紙	[illegible]
三餘林紙	[illegible]
西洋道林紙	[illegible]
西洋報紙	[illegible]
新成大色紙	[illegible]
馬尼拉紙	[illegible]

文具

品名	價格
馬尼拉紙	[illegible]
20令通史紙	[illegible]
天津包貨紙	[illegible]
派克鋼筆水	[illegible]

西藥

品名	價格
阿斯匹林粉	[illegible]
消發噻唑	[illegible]
消發滴定	[illegible]
配尼西林20萬單位	[illegible]
肺病藥	[illegible]
美國六〇六	[illegible]
碘片	[illegible]

國藥

品名	價格
一號廣木香	[illegible]
砂仁	[illegible]
西砂仁	[illegible]
公丁香	[illegible]
母丁香	[illegible]
枸杞子	[illegible]
小生地	[illegible]
東人參	[illegible]

木材

品名	價格
美松方木	[illegible]
東北紅白松	[illegible]
本地楊柳木	[illegible]

顏料

品名	價格
百斤公字硫化青	[illegible]
百斤進財硫化青	[illegible]
百斤花藍硫化青	[illegible]

五金

品名	價格
1寸元鐵	[illegible]
7.5厘英板	[illegible]
18號鉛絲百斤	[illegible]
4.5.6.分元鐵	[illegible]
月石百磅	[illegible]
松香每噸	[illegible]
黃凡士林	[illegible]
生鐵	[illegible]

火柴

品名	價格
天津	[illegible]
北京	[illegible]
大上海	[illegible]
大吉	[illegible]
大生	[illegible]
新城	[illegible]
金	[illegible]

證券

品名	價格
啓新洋灰	[illegible]
江南水泥	[illegible]
灤州礦務	[illegible]
東亞企業	[illegible]
濟安自來水	[illegible]
仁立實業	[illegible]

煤油

品名	價格
美孚大桶	[illegible]
亞細亞大桶	[illegible]
德士古大桶	[illegible]

各地行情

北京 十一月十一日

品名	價格
元玉米（斤）	[illegible]
小米（斤）	[illegible]
元豆（大豆）（斤）	[illegible]
紅糧（高粱）（斤）	[illegible]
白麥（小麥）（斤）	[illegible]
稻米（斤）	[illegible]
玉米麵（斤）	[illegible]
小米麵（斤）	[illegible]
萬山麵粉（袋）	[illegible]
棉白糖（斤）	[illegible]
車赤糖（斤）	[illegible]
香油（斤）	[illegible]
花生油（斤）	[illegible]
三角鹹（斤）	[illegible]
白光肥皂	[illegible]
火柴箱	[illegible]
32支十全紗塊	[illegible]
20支三鼎紗塊	[illegible]
海昌藍布	[illegible]
花旗布	[illegible]
棉花（斤）	[illegible]
原煤	[illegible]
末煤	[illegible]
煤球	[illegible]
豬肉（斤）	[illegible]
牛肉（斤）	[illegible]
羊肉（斤）	[illegible]
雞蛋（個）	[illegible]
煤油（桶）	[illegible]

上海 十一月十一日

品名	價格
中白粳	[illegible]
大中粳	[illegible]
中中粳	[illegible]
特號元麥	[illegible]
長生豆	[illegible]
前門菜油	[illegible]
高英生油	[illegible]
大刀花棉	[illegible]
老刀	[illegible]
飛馬	[illegible]
門頭溝白煤	[illegible]
陽泉白煤	[illegible]
煤球零售	[illegible]
42支藍鳳	[illegible]
32支金城	[illegible]
20支金城	[illegible]
21支藍鳳	[illegible]
20支金城	[illegible]
龍頭細布	[illegible]
四君子嗶嘰	[illegible]
四君子元布	[illegible]
民主藍布	[illegible]
120天福人造絲	[illegible]

廊坊 十一月十一日

品名	價格
黑瓜子（百斤）	[illegible]
元玉米（百斤）	[illegible]
白玉米（百斤）	[illegible]
白麥（百斤）	[illegible]
花生米（百斤）	[illegible]
紅糧（百斤）	[illegible]
花生（百斤）	[illegible]
白綿花（百斤）	[illegible]
籽棉（百斤）	[illegible]

人民民主國家提高了生活水準

彼得洛夫斯基

人民民主國家的最高的目標之一，在澈底地改進勞動人民的生活水準。

在戰前，中歐和東南歐的大多數國家，經濟的發展，國民的收入和人民的生活水準都是落後的。國家財富的最大部份被集中在剝削勞動群衆來獲取豐厚利潤的寄生蟲者們的手中。更龐大的數字則流入於外國資本家的腰包裏。保加利亞的人民，在一九二四──三一年間，每年支付於外國資本家的利潤、紅利和利息達五、五○○百萬拉弗。爲了比較，還該指出的是：在一九三四年，保加利亞國外貿易的總數纔四、八○○百萬拉弗。

東歐大多數國家數十年來拖累在外債的糾纏中。以保加利亞爲例：在一八八八年和一九一四年間，她欠了六六○、○○○、○○○法郎的外債，當她償還了七二九、○○○、○○○法郎給她的高利貸債主後，她仍然拖欠着六○一、○○○、○○○法郎。

由於經濟的依賴性，深陷在大資本家掌握的厄運中，中歐和東南歐國家痛苦地遭受着週期性的經濟危機及其不可避免的相伴而生的大量的失業。在一九三三年，已經走在工業化發展途徑上的捷克，在三、○○○、○○○的工人階級的總數中，失業的達九○○、○○○人。在無法於國內可能找到工作的絕望裏，工人成羣地離開了自己的國度。在一年之內離開自己的國度到國外尋求救濟的匈牙利人，捷克人和斯拉夫人總在數萬以上；在一九三一──三九年間離開保加利亞的工人達一五五、○○○人。

東歐國家勞動力的低廉特爲「有名」。在戰前的匈牙利，一個產業工人的平均收入僅能維持一個四口之家的三分之一的最低生活費用。

農民和農場的勞動者，其情況更爲悽慘。農業深深地衰落着。譬如在波蘭，還耕犂的銷路也遭遇了不景氣，在一九二九──三三年間，耕犂的年銷售量由五七、○○○把降到了四、二○○把。捷克在一九三○年有拖拉機三、七○○架，但幾乎全爲大地主階級所有。在羅馬尼亞和保加利亞，直到一九四五年纔開始使用拖拉機。於是久的土地荒蕪，原始的耕種方式和絕望的貧困延伸在居住着最大多數人民的農村裏。

農民被壓在債務的重負下。在捷克，一年的農業產量爲三○、○○○百萬克郎，而農民於一九三五年所負的債務則在二○、○○○至三五、○○○百萬克郎。

由於衞生事業的廢弛，時疫頗爲流行，並因蔓延的迅速，死亡率是很高的。以羅馬尼亞爲例：每年在公共衞生上的開支僅達國家財政預算的百分之二；平均每一千人僅有兩張半病床。

反動的統治促使文化落後。在匈牙利有五分之一的人民屬於文盲。人數達百分之二十三，羅馬尼亞百分之二十五，阿爾巴尼亞百分之八十五。甚至在捷克，有三十萬農村兒童由於學校的不足而被擯斥於學校門外，剝奪了他們受教育的權利。

戰時納粹侵略者的洗劫，踐踏了中歐和東南歐國家的經濟，陷勞動人民於更深的慘境中。假若人民民主政權沒有在這些國家成立，他們將要耗費數十年的時間，補救因戰爭而造成的慘局，但這種努力將一定是無結果的。

× × ×

當蘇聯紅軍從法西斯的鐵蹄下解放了中歐和東南歐的人民以後，幸福生活的道路伸展在他們的面前了。由於蘇聯強有力的支持，中歐和東南歐人民獲得了民主發展的新路，取消了寄生階級以往的特權。

人民政府克服各種困難，積極地從事於與貧窮和文化落後的鬥爭，努力於勞動條件和城鄉工人生活的基本改進。改進在大步向前中，千百萬人民的生活水準提高了。

工人的基本情況的改進緊隨在基本的政治和經濟的改變，該種改變針對着：解放工人不再受資本家的剝削，保護農民的利益粉碎地主階級的侵害，並使東歐國家擺脫經濟上的依賴性。主要工業的掌握在人民的手中和計劃經濟發展原則的領導，奠定了不斷地提高人民大衆生活水準的堅固基礎。

我們的雜誌曾經指出了人民民主國家工業生產增加的數字，表明了一九四八年的生產量遠超過戰前的生產水平；新計劃規定一九四九年上半年的生產要大量的超過去年生產水準，繼續計畫這種增加的數量是頗爲驚人的。

在一定的計劃之下，生產的繼續膨脹，首先使人民民主國家的勞動人民達到了充分就業。於是在這一部份歐洲的土地上不再能找到「剩餘的人」了。國家經濟計劃的實施創造了勞動力的繼續需求。在工業化的捷克，一九四八年的工人數字較之一九三七年增加了百分之七○．六；波蘭的工人數字較之一九三八年增加了百分之三○（即從二、七○○、○○○增加到三、五○○、○○○）；保加利亞的工人數字較之一九三九年增加了兩倍。

在人民民主國家裏工人情況改進的顯著表示，是整個工資的增加。以波蘭爲例，去年增加了百分之七○，而更爲重要的是實際工資的增加已超過了戰前的水準。按照工作的質和量的付給制度，刺激了生產力並提高了工人的生活水準。

在人民民主國家裏生產膨脹的結果之一是：每個家庭有了比以前任何時期更多的工作的人，這種趨勢已成了定律似的。如此，家庭的實際收入和家庭的預算比較單獨工人的實際工資增加多了。

由於婦女在經濟上的解放，產生了更爲遠大的後果，且於今天發生了實際效果。在人民民主國家裏，男女做同樣的工，必須得到同樣的報酬。在捷克，產業女工的工資平均比戰前增加了兩倍以上，農場女工比戰前增加了一倍以上。人民民主在用一切方法改善勞動人民的境遇，現在所完成的只不過是個開端。捷克總理薩波托基所引用一句話，說明改善措施的需要：

「在戰前，捷克大談民主與平等，在實際上勞動婦女卻受着經濟的奴役。」

× × ×

人民民主的政府全力地爭取提高農民及其他勞動人民的生活水準，增加農業的生產力。在這樣的觀點上，都爲了所採取的許多措施，如像成立國有農業的機械化，拖拉機站和國營農場，以及供給農民優良的種子、耕牛及人造肥料等。

農業技術上的設備，現在已有了很大的成就。在保加利亞，機器和拖拉機站，在一九四六年時有二十處，一九四八年爲七十一處，計劃在一九五三年時達到一百五十處。在捷克，一九四六年時每四七○赫克泰利（農田單位，每一赫克泰利合二、四七一英畝）耕地，有拖拉機一架；一九四七年每三五○赫克泰利有拖拉機一架；一九四八年每二五五赫克泰利有拖拉機一架；預計在五年計劃的最後一年（一九五三年）每一二五赫克泰利有拖拉機一架。

當農業機械化完全實現於東歐國家後，在農業大量生產的情況下，從農業中所移出的剩餘勞動力將彌補了工業上的需要，從而根本改善了農人的物質狀況。由於現代化機器的供應，農產品的增加，已經改善了農民的情況，使他們易於生活，並使他們的生活水準和文化水準提高了。但是，爲要達到擴充農業產品和改善農民生活而得到決定性的改變，生產力才能得到更進一步的改變。關於這點，匈牙利勞動人民黨四會議：

「我們應該給予農民以工農聯盟所能給予的各種東西；但是現存的農業生產制度限制了改善農民物質生活的可能性。如要達到這個目的，現在的方式必須根本的改變。」

在人民民主國家的農民由於自身的經驗，他們洞悉了增加生產和保障富裕生活的惟一的道路是：改變個體經濟的小規模的薄弱生產力爲在農業生產者合作下的大規模的集體農業生產。在自願的基礎上，從事合作耕耘的欲望，在小農和中農中間不斷地生長着。合作農場的數目正在增加着，合作農場的產品較個體經濟下的收穫增加了百分之二五──三○。人民民主政府正在施行壓制剝削因素和鼓勵農業合作的政策，而農業合作制度掌握在小農和中農的手中變成了社會主義農業建設的重要工具。

在鼓勵合作農場的形成和給農民各種物質上和技術上的幫助，人民民主政府的行動是爲了農民的實際利益。這種顯著的事實甚至反動的外國報紙，如倫敦的「每日電訊報」也不得不承認：「在增加生產力的意義上」，合作制度「給貧農帶給了福利」。「經濟學人」雜誌甚至在許多方面採取了保守態度以後，也說：「大規模的集體農場是惟一的提高一般的生活水準的道路，可能是眞的。」但對這個眞理的承認，並未使英美反動派報紙脫離開誹謗人民民主國家的政策的。

× × ×

勞動人民的高度生活水準，是人民政府的所有「社會經濟」的目的，開始是租稅政策，按照工人（包括產業工人和公務員）和農民的需要的大量的預算的分配。

龐大租稅的減少保護了貧民，在某些範圍內租稅完全豁免。在同時，國家的開支符合着社會的福利。在波蘭，工業部和貿易部的工人福利開支，一九四七年爲四、○○○百萬齊羅蒂，一九四八年爲七、○○○百萬齊羅蒂，一九四九年計劃的開支數爲一六、○○○百萬齊羅蒂。在捷克，一九四九年撥充爲社會福利和公共衞生的經費達五、四○○百萬克郎，亦較一九四八年的數字增多了。

社會保險福利不僅注重產業工人，也照顧着農民及其家屬；社會保險福利是由國家的經費中開支的。新的集體合同規定了：八小時的工時，假日照付工資，平等的酬勞和平等的工資及其托兒所、托兒學校、藥房、圖書館、體育館等的建立。

衞生機構的建立和他們所能療治的病人年有增加。大多數的勞動人民則於假期內休息在家裏或別墅。在波蘭，一九四八年假期中享受着別墅幸福和休養在家庭裏的工人三五○、○○○人，一九四九年增加到五○○、○○○人。在羅馬尼亞，一九四八年爲九三、○○○人，一九四九年將增爲一七二、五○○人。

提高人民的文化水準的重大努力也正在展開。人民政府的工作，在以可能最短的時間，教育了在地主和資本家統治時期留下的大羣文盲。在一九四八年羅馬尼亞教育了五十萬工人和農民讀書及寫作。在波蘭，最近的二三年來文盲大大地減少了。強迫的初級教育不僅是以基本教育，並且在事實的出現中予以教育。波蘭的下一代更得了眞正的享受中等教育和大學教育的機會。十萬以上的農民子弟現已進入了中等學校，進入大學和專科學校的也超過了二萬二千人。

人民民主國家力謀工人和農民的子弟享受大學教育。匈牙利政府幫助着有子弟在大學研究的工人。在捷克，正如倫敦「新聞紀事報」所說：學生們「得到了在以前他們從未得到過的受教育的機會。」

人民文化的進步表現在圖書館數量的空前激增──特別是在工人階級的區域和農村──和書刊編印的增加。在城市和在農村都有大部份的人民在享受着文化的生活。科學、技術、文學和藝術都已爲勞動人民服務了。

所有這些成就都是工人階級偉大努力的結果──工人階級是站在勞動羣衆的前線──，是在民主陣綫上的公共改造和經濟生活相結合的政策的結果，也是人民民主國家在他們的經濟發展道路上得到蘇聯大公無私的兄弟般的幫助的結果。

在南斯拉夫，經濟國家是完全不同的。叛逆和資產階級民族主義的鐵托政府的反人民政策所得的結果是經濟計劃的失敗，是全國經濟生活的瓦解，以及人民大衆的陷於貧窮與饑餓。鐵托集團背叛了民主和社會主義的陣營，投降到帝國主義的一邊，遂使南斯拉夫離開了蘇聯和人民民主國家，喪失了她從這些國家所能得到的兄弟般的援助；變成爲帝國主義奴役的國家。

× × ×

人民民主國家循着建設社會主義途徑的進展，更促進人民生活水準的提高。這是摘引自人民民主國家的國民經濟計劃中一些簡短而確具信念的例證：

在一九四九至一九五三年間，捷克計劃增加生產總量百分之五七，工人人數增加百分之一八．五；保加利亞則計劃增加工業生產量百分之一一九，工人人數百分之一七。波蘭計劃在一九五五年增加高於戰前四倍的工業生產量，和將爲新的工廠所需要的三○○、○○○工人。匈牙利的工業將在一九五○年至一九五四年間大量擴充，其擴充的程度將超過五十年來所有的工業的擴充，因而三○○、○○○工人將得到就業的機會。

保加利亞計劃在一九五三年將有一○、○○○架以上的拖拉機，而農業產量將較一九三九年增加百分之五九；捷克計劃在同年具有四五、○○○架拖拉機，農業產量將較一九四八年增加百分之三七；波蘭計劃在一九五五年有六○、○○○架拖拉機工作在田野，農業產量可較一九四八年增加百分之四五；匈牙利計劃在一九五四年可獲得二○、○○○架拖拉機，農業產量較一九四九年能增加百分之二七。

這些大胆、但十足可行的計劃的實行，將大大地有助於人民民主國家的國民收入。在一九五三年，捷克的國民收入將表現出較一九四八年增加百分之四八，保加利亞的國民收入將增加百分之八五。在波蘭，當六年計劃完成時，國民收入將超過一九四九年的水準百分之九七。在匈牙利，當五年計劃完成時，國民收入將較一九四九年增加百分之六○。與此相適應的是工資的增加。以保加利亞爲例，她由於五年計劃，工廠工資增加百分之六四，建築業的工資增加百分之八○，均已超過了一九四八年的水準。

所有這些增加將可能促進食糧和工業產品消費量的增加。在一九五三年，捷克所要消耗的食糧和工業產品將較戰前增加百分之六○；保加利亞所要消耗的數量將增加一九四八年的二倍；在匈牙利將於一九五○年至一九五四年多消耗食糧和工業產品百分之四○。

特別值得注意的是對生活和福利情況的基本改進。在捷克，整個五年計劃的分配，有百分之十以上是建築房屋。在匈牙利，五年計劃中平均每年因文化和社會需要及建築房屋的開支超過了在三年計劃中僅同一功用所付開支的三倍。波蘭計劃在一九五○至一九五五年間，以二九○、○○○百萬齊羅蒂建築六六○、○○○個房屋。

在一九五四年匈牙利的整個生活水準將較戰前增加百分之五○，在一九五五年波蘭的整個生活水準將較戰前增加百分之百。

× × ×

人民民主國家的勞動兒女因爲他（她）們的努力而收穫的果實，對於這些國家將來的前途有着不可估計的價值。人民堅定地相信：在人民民主下，個人與公共財富相輔而行，保障了個人生活的同時，在增加公共福利的幸福。社會主義的生產關係刺激着人民的勞動力。在中歐和東南歐，對勞動的新態度產生了勞動競賽運動。由於工人的創造力，勞動競賽運動已成了非常有力的普遍運動，在公共和經濟生活中，已成了高度而重要的因素。在匈牙利，百分之八十的工人參加了這一運動。

在工會的領導下（在人民民主國家裏工會會員數超過一千萬），工人全心全力的工作超過了政府的計劃。勞動獲得了更高的生產紀錄。勞動生產力的壯大尤爲顯著。在一九四八年，匈牙利的勞動生產力較戰前增加了百分之一○．五，捷克較戰前增加了百分之三一。保加利亞的勞動生產力則較一九四七年增加了百分之二六．七。

人民民主國家經濟生活的一個完全的新特徵是節約國家的儲蓄的普遍運動。在一九四九年預定的節約標的在波蘭爲一一五，○○○百萬齊羅蒂，即是說從國內的儲蓄中節約百分之四十的資本消耗，而她現正在走向完成的道路上。

人民民主國家的男女被蘇聯的超越的生產成就深深地激勵着。而在人民民主國家不僅勞動人民擺脫了資本主義殘留的痕跡。落後的情緒不復存在於任何部份的人民中間。英美宣傳的謊言已被他們自己的生活拒絕了。英美統治集團企圖用貿易歧視政策，陰謀及其鼓勵怠工的卑鄙行爲等方法，阻止人民民主國家經濟的進展和生活水準的提高。但是，他們的詭計失敗了。

人民民主國家的勞動兒女抱着信心朝向明天，他們的情況和資本主義國家工人的困境是一個尖銳的對照，資本主義國家工人首先感到的是經濟危機的打擊。打倒了國內反動派及其英美帝國主義的鷹犬和他們的英美主子，在蘇聯大公無私的援助下，人民民主國家抱着信心大踏步向着社會主義的和發展經濟與文化的途徑邁進。

（希平譯自「新時代」三十五期）

小啓

上期經濟週刊應爲第十七期，誤爲十六期特此更正聲明。

副刊編輯部

經濟週刊（第十八期）

從工業展覽看油脂工業的成就

薛世沛

在勞動人民的先鋒、共產黨的領導下，解放不久的天津市，工業方面有了突飛猛進的進展。油脂業、化學業、機器製造業都有了顯著的驚人的表現。津市工業展覽會，十足的表現着半年多來共產黨領導的天津市及華北工業發展的成績。

由於這次工業展覽會，我們可以看出油脂工業在半年來的偉大收穫是什麼？根據收穫還要求些什麼？可分機器方面與技術方面兩點來說：

一、機器方面，簡單的效率宏大的克虜伯式榨油機的出現，解決了新中國油脂工業主要機器的生產問題。爲了喚起有關部門的注意，作者在四月十一日的進步日報上曾發表一篇文章：「論華北的油脂化學工業」，有過這樣的建議：「爲了應付油脂工業的需要，應該設立公營的製油機器的機器製作廠。專門製造與改進製油機器，添配一切機器零件，最低限度亦應是機器製造廠的主要業務部門，因爲這種機器製造業的業務與工作非常繁重，使命非常重大，非一般私營者所能勝任。這類工廠的主要機器是榨油機（連續式壓榨機），天津市原有製造廠（私營）三、四處。是仿造最舊式的英美式壓榨油機，牙輪外露，危險性大，且笨重，出油率小。此後對榨油機的製造應該棄舊式的製造，採用新式的、優良的油機，可以免去上述舊式榨油機的一切弊害……」關於這實題想不到已由私營的同義和與中華工業社兩機器廠完成了。

爲什麼要製造克虜伯式榨油機呢？

先說過去同義和機器廠等曾有舊式榨油機的出品百餘部，但都是三十年前的式樣，笨重、出油率小，尤其是齒輪外露，常發生切斷工人手指的慘劇。要想開展油脂工業，必須先製造完善的克虜伯式榨油機。再說關於克虜伯機器的來源是這樣的：在一九三六年由南大化工試驗所給思動油廠設計成立了一個設備完善的油廠，採用三種不同式樣的西洋機器來比較優劣。一號機是二五馬力大型美式榨油機，二號機是一一馬力中型德克虜伯式榨油機，三號機是一一馬力中型的英美式榨油機。三種榨油機需花生米量及成品量列表如下：

榨油機類別	原料 需用花生米量	出產油量	及成品 出產餅量	百分比
壹號機	七，五二○斤	二，九三三斤	四，三六二斤	37.6%
貳號機	六，七四○斤	二，六二八斤	三，九○九斤	33.7%
叁號機	五，七四○斤	二，二三九斤	三，三二九斤	38.7%

曾以油脂分離器分析花生餅的含油量，所得三種機器花生餅含油量結果如下：

類別	壹號機	貳號機	叁號機
第一次分析試驗	八．七五	七．五三	七．六六
第二次分析試驗（換了一批原料）	七．○五九	七．○二○	七．五一○

註㊀：即每百斤花生餅尚未榨出的油量

註㊁：一號榨油機它適於胡麻的壓榨，效率大於二號機的一倍，壓榨棉籽效率大二號機的三分之二倍。

我們從應用的動力方面與機器效率相比較，或者從三榨油機花生餅含油量方面比較，二號克虜伯式榨油機是最省動力，效率最大的優良機器。所以我們要製造這種榨油機。

我們對油脂工業的機器方面還要求些什麼呢？

我們要求製造克虜伯式榨油機的兩家私營製造廠，此後製造這項機器要有計劃有系統的製造。按照固定的式樣，分開部門的製作，不要仍依過去一貫的作法，臨時的製湊，有系統分門別類的製造，才可適應新中國油脂工業機器的大量需要。

同時我們要求他們在新的榨油機的外型構造方面加以精巧的改良，更要本着「深耕細作」的精神，作到極精細的地步。絕對避免粗製濫造。在鋼的硬度方面極力的改進，力求鉅鈕能悠及其他零件壽命的延長。

我們更要求國營的有關部門負起德克虜伯式榨油機的製造工作，原因是新中國油脂工業的需要量是相當的龐大的，非少數私營廠商所能照顧到。同義和機器廠忙亂了十餘年，才共製出了百十部舊式榨油機，幾千部榨油機的需要量，非私商們所能勝任的。國營機器廠要立即把握住榨油機的製造任務。解決油脂工業的機器問題，使油脂工業在有利的條件下有了更光明的前途。

二、技術方面：工業展覽會裏表現着最近油脂工業在技術方面的收穫是甘油工業的興起，由展覽會中我們可以看出永祥的甘油製造廠的裝備情形，可說是甘油工業近代化的新裝備，是堅固國防的有力保證。另一個是光明油廠的甘油製造的成功。

以棉籽皮製成糠醛是近期的油脂工業的副產品，亦是技術上的收穫，希望把它普遍起來，大量的製造，給硫化膏及電木業的原料方面予以充足的供應。

我們對技術方面的要求是什麼呢？

我們要求油脂工廠繼甘油工業成功之後，完成硬化油工業的研究與實現的工作，原因如下：

一、爲了給販價的豆油、棉籽油找尋良好的出路，我們必須把它們硬化，變成一種適於食用，便於製皂、製燭工業原料的硬化油。

二、爲了解決盛器缺乏問題，須把它們硬化。盛油桶皮是我們目前運油方面的嚴重問題，人人都知道我們的大桶皮、小桶皮現時是不能生產的，大部用的是舊的桶皮，爲了解決來往運輸的損失問題，亦要立即研究把液體油硬化起來，使於實用與運輸。

劇壇異彩 魏如晦精心傑作 楊娥傳 俞珊 楊光西 ……

平安 東亞 天津 國光 北洋 美國七彩 國語解說 參觀工展必看此片 烏拉爾寶藏 超級選手 灰鴨 蘇利克夫

天華景 戰爭巨片 血肉山河 ／ 新中央 水晶鞋 一律二百 ／ 天宮 開明 戰遊擊女英雄

明星 現已開始預售座票 曹禺名著 日出 唐槐秋導演

天寶 閒佔 萍 邢張 鎖麟囊

玉壺春 馬連良 ……

大觀樓 英 常寶華 陳亞南 楊玉華 ……

權樂 野戰軍南征記

暢春園 ／ 大舞台 ／ 昇平 新貧女淚 ／ 中華 臨江 ／ 丹桂 鮮靈霞 ／ 聚華戲院 金瓶女 鴛鴦淚

新聲 徐家女子話劇 老財迷

新中央 星期日換演 青年近衞軍（下集）

大觀園 白雲…… ／ 小榮華 郭…… ／ 後天起 大扭秧歌 ／ 光華 西伯利亞交響曲 五彩巨片

共和戲院 張春山 韓…… 郭…… 忠孝全 戰馬超 約法三章 胭脂虎 白水灘 捉放宿店 玉堂春 一對好

虹星舞會餐廳（解放北路中國飯店旁） 今日隆重開幕 特請 林默予女士 剪綵 徐莘園先生 揭幕 恭請各界仕女光臨指導 午後七時起開始晚舞 電話三局二○○六

河北 光明 大光明 青年會 美琪 華北 國語對白 青年近衞軍 下集 絕對比上集好 更要看下一集

中國大戲院 梅蘭芳劇團 今晚 貴妃醉酒 注意今至十日已全部完售

上平安 現已售票 對號入座 特約精誠山西梆子 牛桂英 筱子葉

華安 亞洲 今天特別換演 五彩巨片 西伯利亞交響曲 偉大生活

喜迎春 張伐 黃宗英 魏鶴齡 蘇繪 威莉 顧夢鶴

華北影片經理公司 優待團體半票觀影

國民錢莊 繁榮經濟 輔助生產 通知存款 定期 活期 利息優厚·請來面洽

良大川診所 南市牌坊 花柳科 皮膚科 有備電機

碾米 製粉 小玉米 型粉機 天津河東克明義記鐵廠

穆士達（EDOUARD PAUL MOSTAERT）尋人啟事 （Marie Vermeeren）

天津德泰橡膠廠爲出品球鞋及橡膠製造品使用「天馬牌」商標專用聲明 德泰橡膠廠啓

華盛頓郵船號直放美國

更正：昨刊「美國」郵船號係「華盛頓」郵船號之誤特此更正

建東快輪 直放上海 本輪定於本月十四日結關 復中船務行啓

湖北快輪直放香港 十四日到津 十五日結關 十六日離津 太古輪船公司啟

新疆快輪直放香港 現已到津 十一日結關 十四日離津 太古輪船公司謹啓

「東方勇士」輪 十一月十三日到津 十四日結關 十六日離津 直放香港
「來德烏爾梅」輪 十一月十四日到津 十六日結關 十七日離津 直放香港
貴客如有貨物運港者請駕臨敝行接洽是荷 大華企業行 大同道十六號 電話三局四四四三 五○五三九 五三九五